Uwajibikaji na Elimu

Katuni katika Magazeti 2004

Accountability and Education

Cartoons in Newspapers in 2004



Accountability and Education

Cartoons in Newspapers in 2004

Uwajibikaji na Elimu

Katuni katika Magazeti 2004

Newspaper sources: The Citizen, Daily News, Daily Times, Family Mirror, Financial Times, The Guardian, Majira, Mtanzania, Mwananchi, Nipashe, Rai, Sunday Observer.

Selection and Coordination: Agnes Mangweha and Veni Swai
Support: Edward Muyanja
Cover Illustrations: Nathan Mpangile
Editor Rakesh Rajani

© Respective Artists and/or Newspapers, 2004

Compiled by HakiElimu
P. O. Box 79401, Dar es Salaam, Tanzania
Tel: (255) 22 2151852-3
Fax: (255) 22 2152449
info@hakielimu.org
www.hakielimu.org

Contents/Yaliyomo

Introduction-Utangulizi 1

Topic	Newspaper	Date	Page
1. Poverty - Umasikini			3
Food shortage victims	Financial Times	4-10.2.04	4
Help!	Family Mirror	9-15. 03 04	5
Poverty growth	Daily Times	28.06.04	6
Oooh! It bites me!	Daily Times	30.07.04	7
Poverty	The Guardian	06.08.04	8
Wanted-Poverty dead	The Guardian	08.11.04	9
Ignorance	The Guardian	18.12.04	10
Umasikini ni nini?	Majira	01.04.04	11
Si mnacheki...	Mwananchi	30.05.04	12
Uchumi wa Tanzania unapanda	Mwananchi	25.06.04	13
Sori haiwezi kutua kwenye matope	Majira	20.10.04	14
2. Governance- Utawala			15
Well the other policemen were busy chasing crooks...	The Guardian	09.01.04	16
We are starving Mr. Reporter	Sunday Observer	25.01.04	17
Hot debate means no action!	Daily Times	28.06.04	18
Wow! Wow!	Daily Times	01.07.04	19
Government accounts	The Guardian	16.11.04	20

Topic	Newspaper	Date	Page
PM's Office poor accounts 2002-2003	The Citizen	21.11.04	21
Hon. Speaker, napenda...	Daily Times	04.0804	22
Bajeti ya ziada bilioni 57	Mwananchi	03.02.04	23
Hii misaada huishia wapi?	Majira	06.02.04	24
Mheshimiwa Spika zile bilioniza ndege ya Rais...	Majira	18.02.04	25
Nastahili lawama kwa mlundikano huu?	Majira	25.03.04	26
Jana! siku ya vyombo vya habari	Mwananchi	04.05.04	27
Staili yetu ya kuzitafuna hizi...	Nipashe	n.d	28
Mkuu wa Mkoa Dar	Mwananchi	25.05..04	29
Che njomba, mbele kwa mbele	Majira	31.05.04	30
Mi mwenzio nimeshatangaza mali zangu kama kiongozi	Majira	04.06.04	31
Lami ndio nini?	Mwananchi	10.06.04	32
Chonde, msimsimange Waziri Mkuu wangu...	Mwananchi	01.08.04	33
Ubinafsishaji	Majira	18.08.04	34
Nione mwezi ujao	Majira	22.08.04	35
He! Sasa mbona sioni maendeleo ya afya yake?	Mtanzania	22.08.04	36
Hivi hapo ulipo ukiwa kama Mtanzania...	Nipashe	16.09.04	37
Jimbo la Wasahaulika	Majira	16.09.04	38
Wawekezaji	Mwananchi	28.11.04	39
E Bwana ee! Hii ni video ya Tom endi Jerry au macho yangu?	Majira	20.12.04	40
3. Corruption- Rushwa			41
War on corruption	Financial Times	28.04.04	42
Vyombo vya habari	Majira	02.05.04	43

Topic	Newspaper	Date	Page
Journalism under attack	The Citizen	25.10.04	44
When did you last take a bath yourself?	The Guardian	10.07.04	45
Read this!	The Guardian	06.05.04	46
Please	The Guardian	19.06.04	47
Stop sexual abuse	The Guardian	05.07.04	48
PCB	Daily Times	15.07.04	49
Fair game please!	The Guardian	07.08.04	50
Mr. Rushwa	Mwananchi	09.03.04	51
Dola	Majira	10.03.04	52
Enyi mlioamini	Nipashe	06.05.04	53
Rushwa	Mwananchi	26.05.04	54
Wananchi shaka ondoeni...	Majira	30.05.04	55
Hodi!! Hodi!! Hodi!!	Nipashe	24.06.04	56
Lazima huyu mdudu rushwa nimtokomeze	Mwananchi	28.06.04	57
Mtoaji na mla rushwa	Mwananchi	13.07.04	58
Mkurugenzi wa Taasisi ya Kuzuia Rushwa	Mwananchi	27.07.04	59
Rushwa	Majira	30.07.04	60
Afande wasaidie hawa watauana	Majira	06.08.04	61
Hamadi! Daktari bingwa tumekukamta unapokea rushwa	Mwananchi	11.08.04	62
Samahani leo tiba ya meno hatutoi labda kama una kitu kidogo	Nipashe	24.08.04	63
Sirikali	Mwananchi	14.09.04	64
Anadai bila geti pasi hatuingii..	Majira	22.09.04	65
Kwendaa, sitaki mbwa wa ajabu ajabu mie hapa	Majira	15.11.04	66

Topic	Newspaper	Date	Page
Acheni uoga, hii kitu inalika kabisa	Majira	22.09.04	67
Aha! Nimepata ufumbuzi!...	Majira	0912.04	68
Kigogo mla rushwa	Majira	19.12.04	69
4. Education General – Elimu kwa Ujumla			70
We must organize record breaking...	Sunday Observer	18.01.04	71
Malaika nursery school...	Sunday Observer	25.01.04	72
This is to certify that...	Family Mirror	10-16.02.04	73
Observe law on caning	The Guardian	23.03.04	74
I did not go to school because of dad	Daily Times	02.07.04	75
Of the law of marriage Act of 1971, section 13	The Guardian	27.03.04	76
Excellence career opportunities...	The Citizen	16.11.04	77
... wait	The Guardian	23.11.04	78
Orphans' fund	The Guardian	19.12.04	79
Son, it's already dawn...	The Citizen	19.12.04	80
Linamhusu pia!	Mwananchi	10.02.04	81
Shule ya msingi Kitangali Newala	Nipashe	18.04.04	82
Nikiwa kama waziri nalaani kabisa...	Majira	21.04.04	83
Why? Why?	Majira	22.04.04	84
Elimu ya Juu...	Nipashe	04.05.04	85
Mwalimu ananifanyia kitu mbaya sana...	Nipashe	20.06.04	86
"Akadablaa!!	Nipashe	10.07.04	87
Babu naomba nauli niende shule	Majira	11.07.04	88
Punguzo la Ada Sekondari	Majira	11.07.04	89

Topic	Newspaper	Date	Page
Wizara ya Elimu na Utamaduni	Mwananchi	12.07.04	90
Leo mwanao...	Mtanzania	19.09.04	91
5. Education Reforms- Mageuzi ya elimu			92
MMEM	Sunday Observer	18.07.04	93
Wecome Tabora	Daily News	20.07.04	94
Toka wapi!!	Nipashe	22.01.04	95
Asante MMEM	Rai	25.03.04	96
Duka la vifaa vya ujenzi	Rai	15.04.04	97
Shule ya msingi Bongo	Mtanzania	11.05.04	98
Fagilia Bar	Rai	13.05.04	99
Fedha za MMEM	Majira	16.07.04	100
Shule ya Msingi Kijasti	Mtanzania	20.09.04	101
Tunataka kujua....	Mtanzania	19.12.04	102
6. Teachers- Walimu			103
Good teachers make better students	The Guardian	13.01.04	104
Sorry guys...	The Guardian	30.06.04	105
Hali Ngumu Kweli Kweli Primary School	The Guardian	20.12.04	106
HIV / AIDS	Daily Times	23.09.04	107
Akiwa na sisi anatununia kwa mwenzetu kicheko!!	Mtanzania	21.03.04	108
Sirikali	Majira	27.06.04	109
Wote semeni 'A'	Mtanzania	15.09.04	110
Inaelekea leo somo limewaingia	Mtanzania	22.09.04	111
Anataka kunibaka!!	Majira	19.09.04	112

Topic	Newspaper	Date	Page
Ngazi za mishahara	Mtanzania	28.11.04	113
7. Examinations- Mitihani			114
Red light streets in schools	The Citizen	11.10.04	115
Hide out	The Guardian	06.11.04	116
It's negotiable	The Citizen	07.11.04	117
Exams leak	The Guardian	10.11.04	118
National form four examination	The Citizen	13.11.04	119
Matokeo ya kidato cha nne	Majira	29.02.04	120
Wazi Hili wa Ilimu	Majira	17.12.04	121
8. Pregnant school girls – Watoto wa shule wenye mam			122
... 'Not to hell' I presume	The Guardian	01.03.04	123
Do not worry, I'll marry you!	The Guardian	18.05.04	124
"Sticking to his guns"	The Guardian	04.08.04	125
Punishment 10,000/=	Daily Times	24.09.04	126
Sikupenda kubeba mimba nilibakwa...	Majira	29.03.04	127

Utangulizi

Kwa watu wengi sehemu nzuri ya gazeti ni katuni. Wasomaji wanapenda kupitia haraka vichwa vya habari na kisha huenda moja kwa moja kwenye katuni. Kwa nini?

- *Katuni zinazosisimua*. Katuni huwafanya watu wacheke au watabasamu. Katuni zinaweza kuwa njia ya mawasiliano ambayo inafurahiwa zaidi kuliko taratibu nyingine za kawaida.
- *Katuni hutoa kibali*. Zinaruhusu watu kuchangia na kujadili masuala nyeti na magumu, au yale pengine yasingeruhusiwa kuandikwa. Zinawezesha masuala mazito kuibuliwa katika hali ya utani, mara nyingi bila woga wa kulipizwa kisasi.
- *Katuni huambukiza*. Mtu akiona katuni nzuri huhamasika kuwaonyesha na wengine. Kwa njia hii katuni huweza kuendeleza mijadala na mtiririko huru wa mawazo, wa tahakiki na majibu tahakiki, na kujifunza.

Chapisho hili linanakili katuni zilizochaguliwa kuhusu uwajibikaji na elimu ambazo zilichapishwa katika magazeti ya hapa nchini mwaka 2004. Lengo ni kutoa fursa rahisi ya kuzipata katuni hizi na kuwawezesha wasomaji waamshe tafakari na mijadala yenye maana kuhusu uwajibikaji na masuala ya elimu.

Kwa jinsi zilivyo, katuni hupiga chuku na kuchokoza. Zinadhihaki lakini hazipashwi kuchukuliwa kuwa ndivyo. Bali thamani yake iko katika kufikisha ukweli kwa uchungu zaidi kuliko maandishi ya kawaida.

Hii haina maana kwamba HakiElimu inakubaliana na maoni yaliyotolewa katika katuni zote zilizomo. Katika mkusanyo huu tunaona kuwa baadhi ya katuni zimelenga utambuzi. Nyingine zinaonekana kushindwa kufanya hivyo au kutokuwa na uwiano. Lakini zote zina maoni, zina msisitizo, ambao unaweza kuwa kiini cha mjadala wa manufaa na utekelezaji.

Introduction

For many people, the best part of a newspaper is the cartoons. Readers are known to scan the headlines and then go straight to the cartoons. Why?

- *Cartoons are funny*. Cartoons make people laugh or smile. Cartoons can be a way of communicating that is far more enjoyable than more common methods.
- *Cartoons give license*. They allow people to share and discuss issues that are sensitive and difficult, or that otherwise may not be allowed to be written. They enable serious issues to be raised with a light touch, often without fear of reprisal.
- *Cartoons are infectious*. When one sees a good cartoon she is often inspired to share it with others. In this way cartoons can foster debate and the free flow if ideas, of critique and counter-critique, and of learning.

This document reproduces a selection of cartoons on accountability and education published in the local newspapers in 2004. The purpose is to provide easy access to the material, and to enable readers to stimulate further reflection and meaningful debate on accountability and education issues.

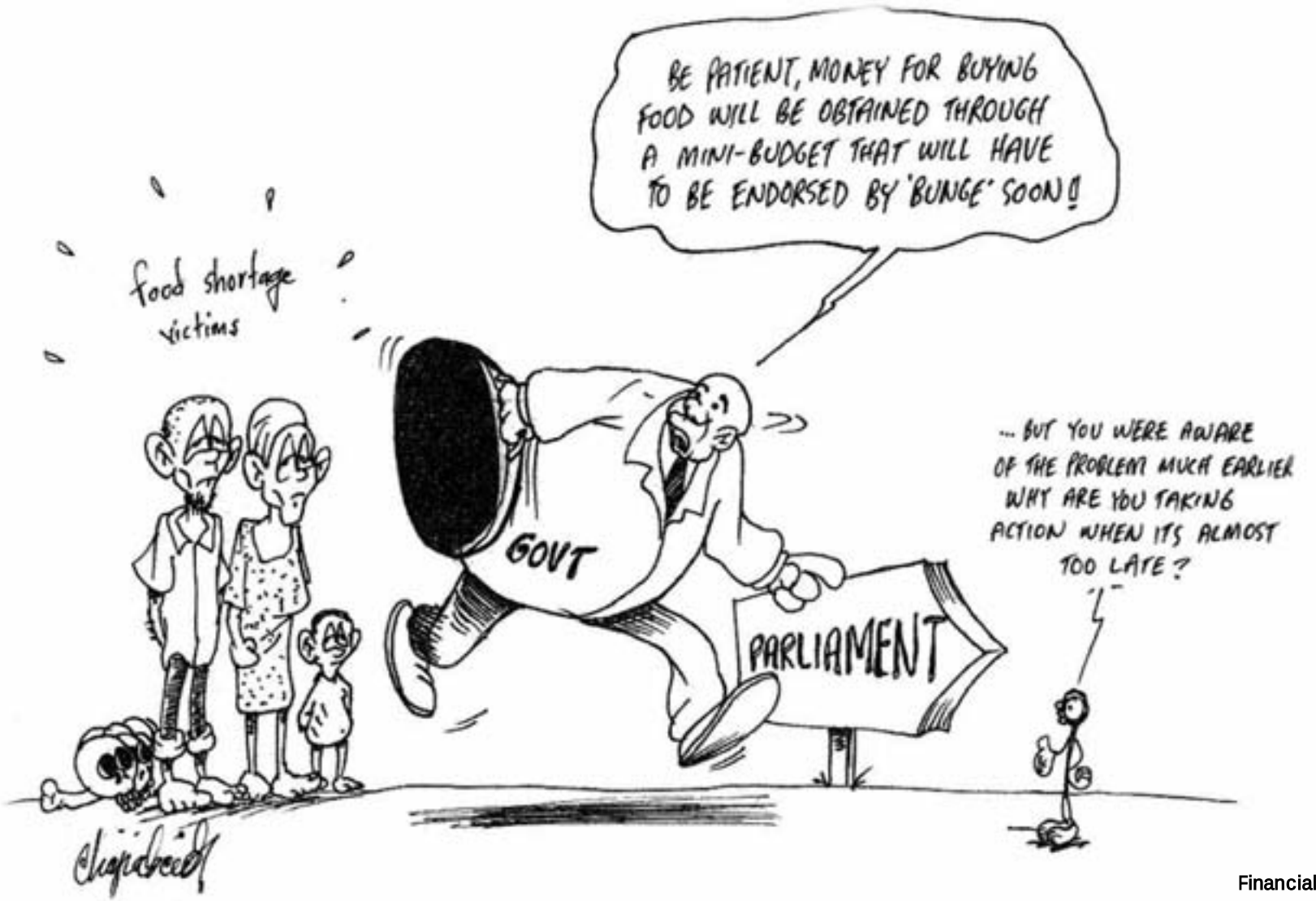
By their very nature, cartoons tend to exaggerate and provoke. They are satire, not meant to be taken literally. Rather their value is in conveying interesting perceptions of the truth, even caricature, but which may yield the truth more poignantly than formal text.

This does not mean HakiElimu necessarily subscribes to the views expressed herein. In this collection we find some of the cartoons to have captured an important insight. Others appear to have missed the point, or to be imbalanced. But all represent a point of view, an emphasis, which can be the basis of valuable debate and action.

1

Poverty

Umasikini



Financial Times
04-10.02.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

What You Say



Family Mirror
09-15.03.2004

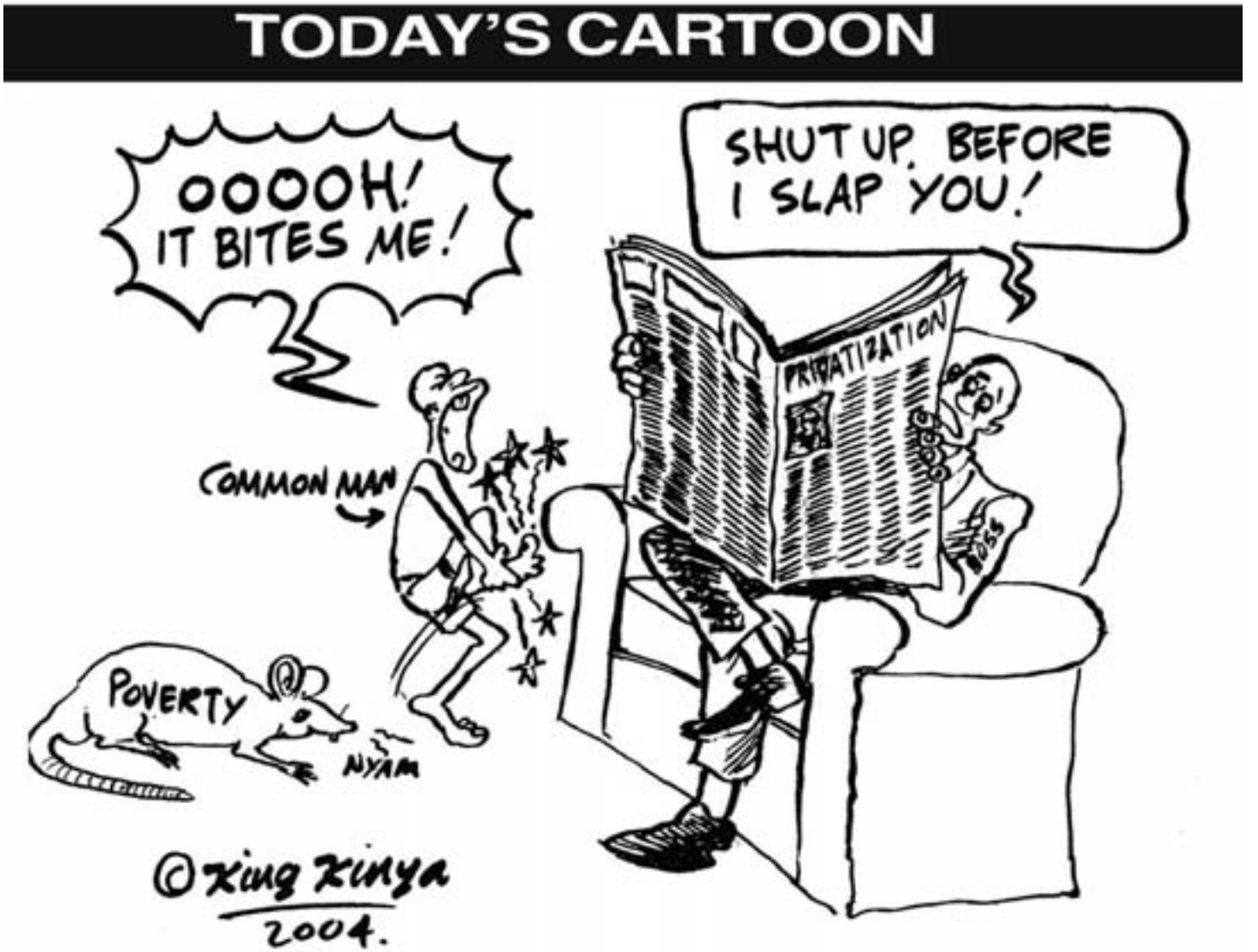
TODAY'S CARTOON



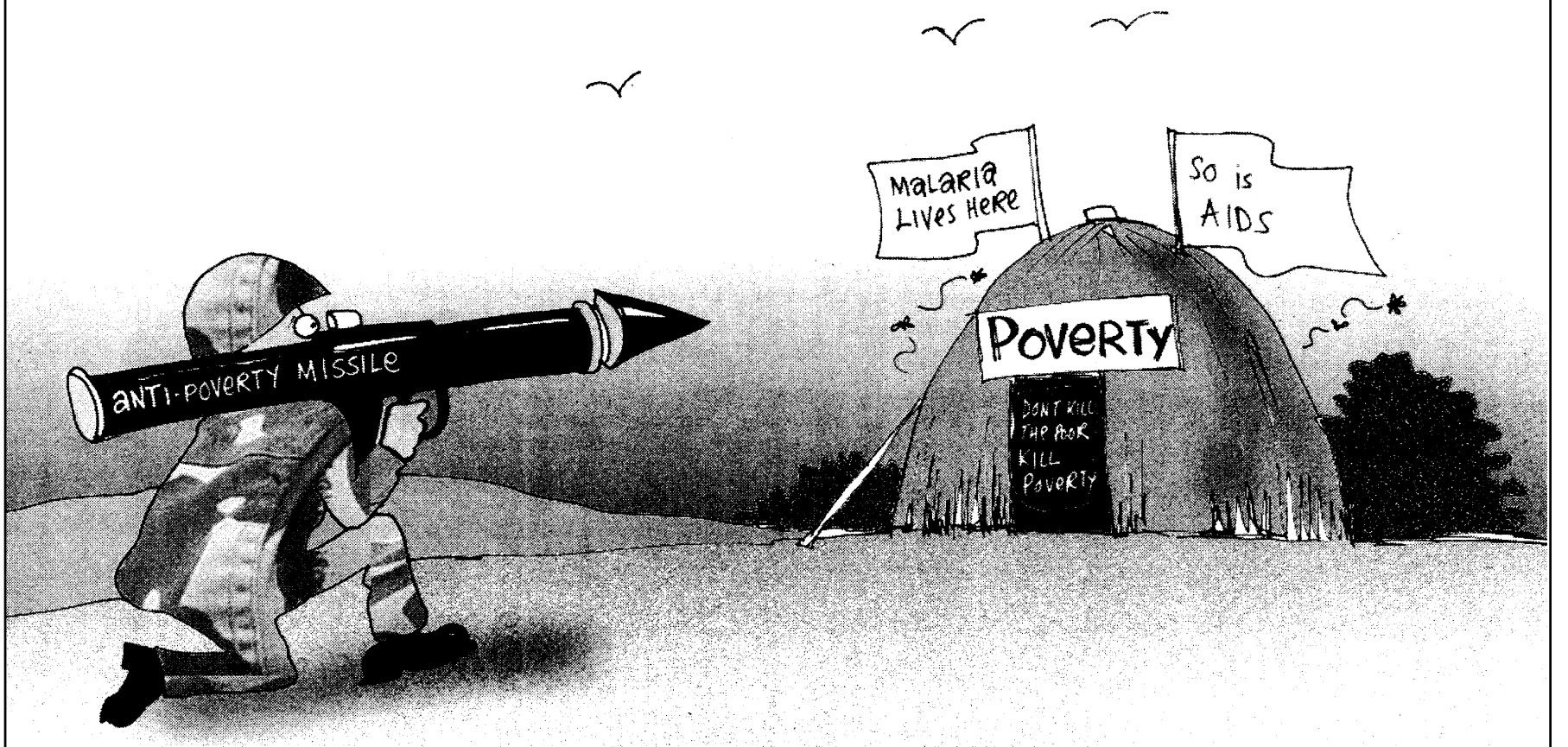
Daily Times
28.06.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

TODAY'S CARTOON



Daily Times
30.07.2004



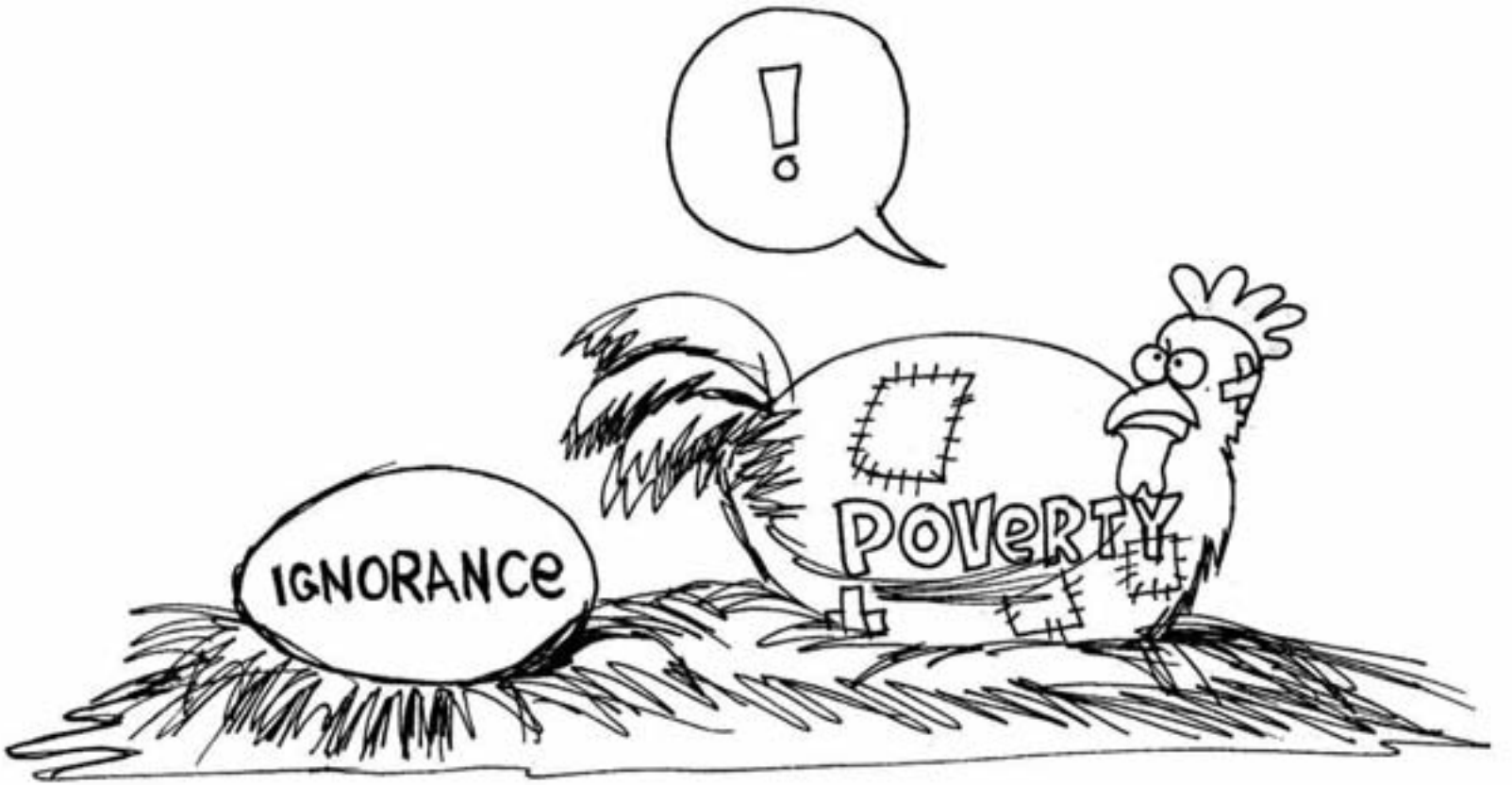
One shot kills them all?

DAVID PARKER 2004

The Guardian
06.08.2004



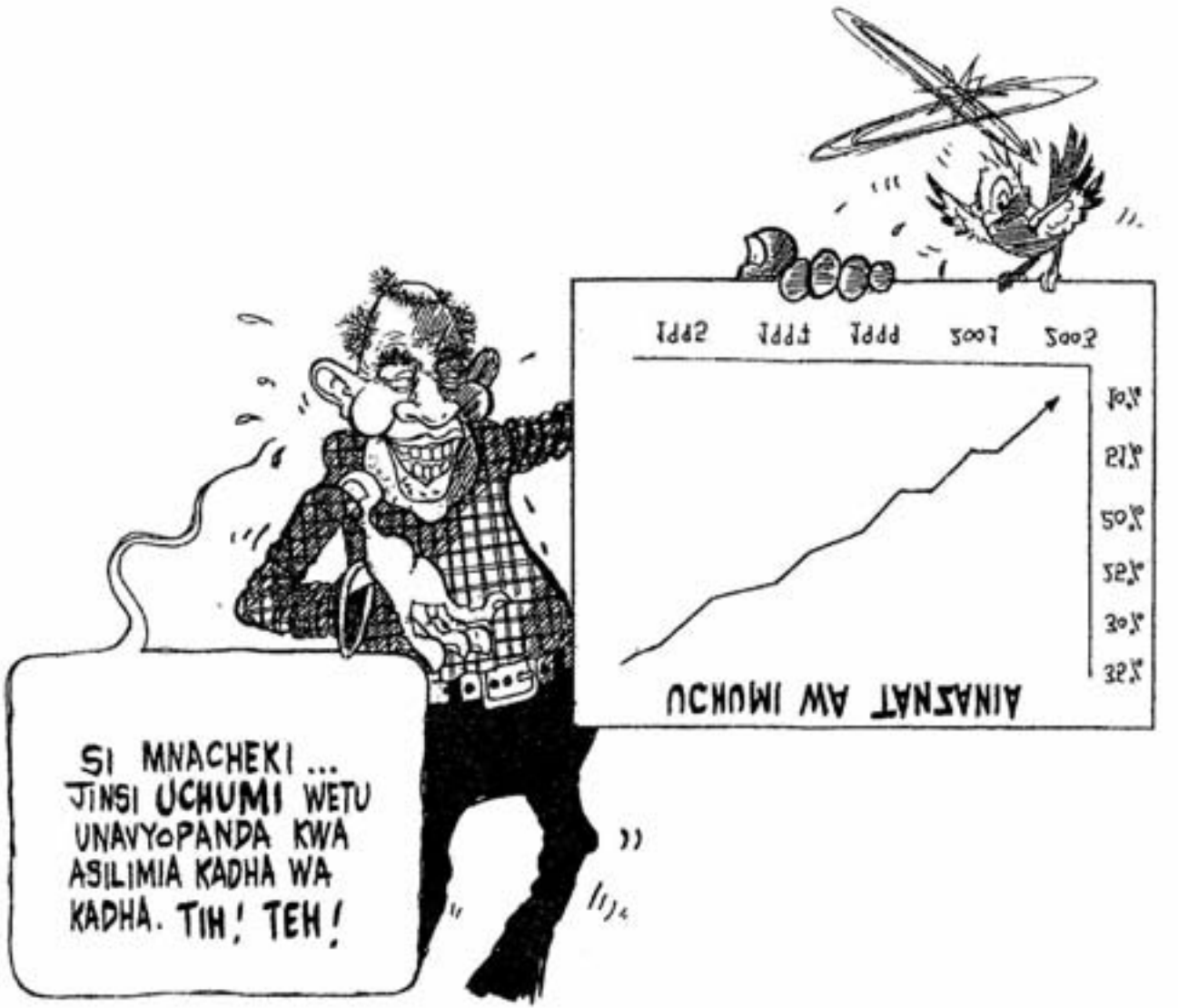
The Guardian
08.11.2004



The Guardian
18.11.2004



Majira
01.04.2004



Mwananchi
30.05.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
25.06.2004



Majira
20.10.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

2

Governance

Utawala



Well the other policemen were busy chasing crooks...

The Guardian
09.01.2004

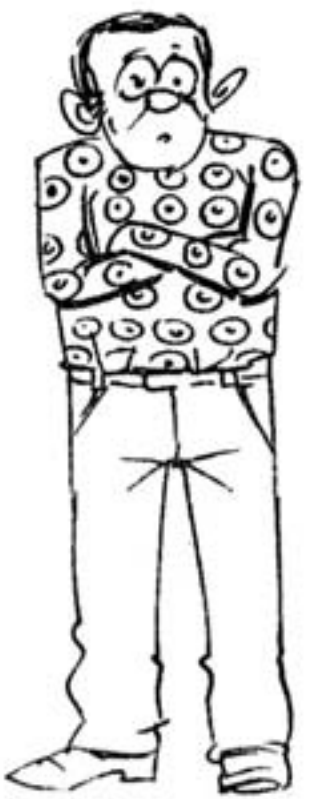
Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Sunday Observer
25.01.2004

The Idealist

Hot bebate means no action!



Daily Times
28.06.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Daily Times
01.07.2004

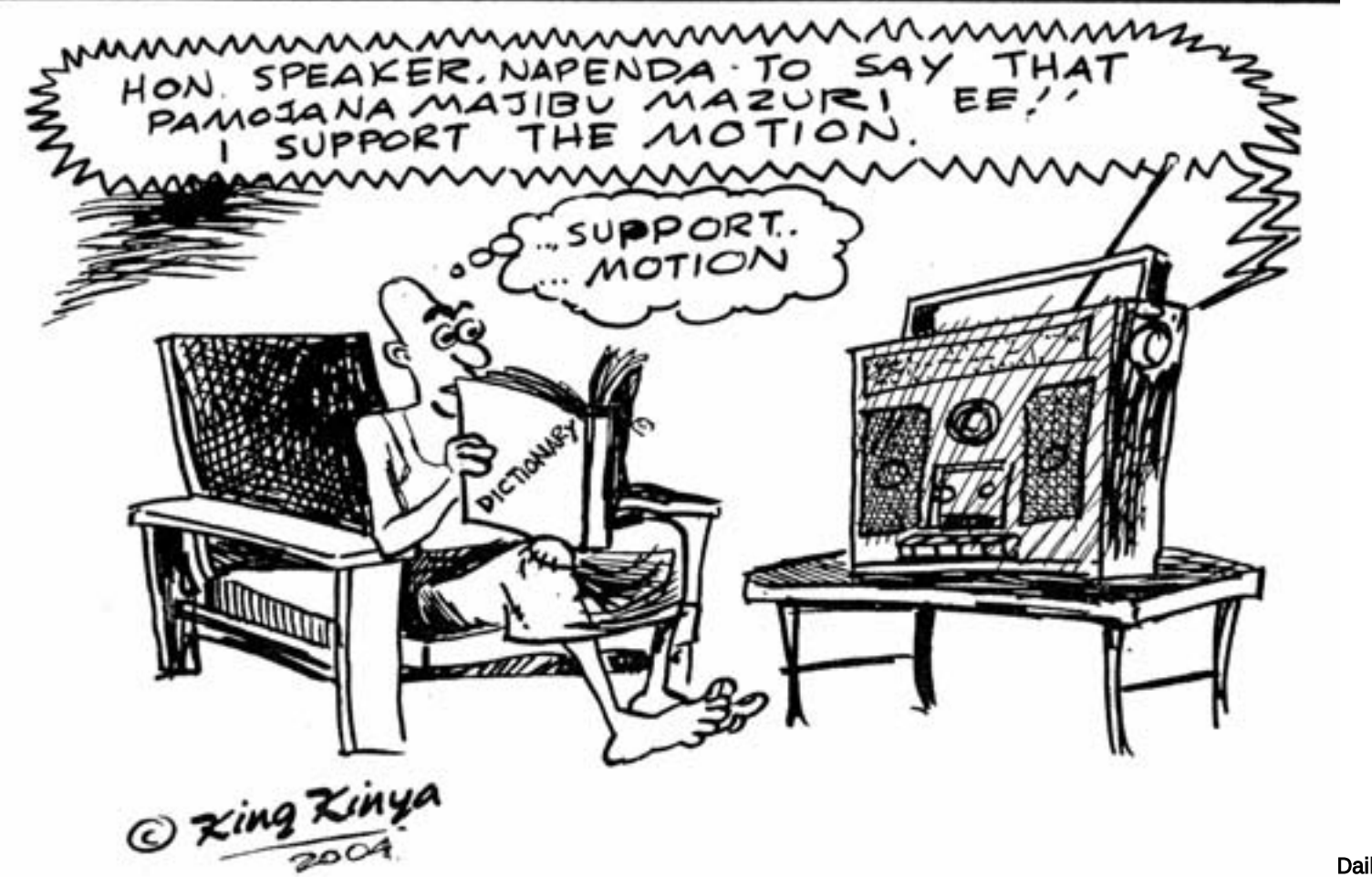


The Guardian
16.11.2004



The Citizen
21.11.2004

TODAY'S CARTOON



Daily Times
04.08.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
03.02.2004



Majira
06.02.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
18.02.2004



Majira
25.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
04.05.2004



Nipashe
n.d

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
25.05.2004



Majira
31.05.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
04.06.2004



Mwananchi
10.06.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



MWASHANGAA NINI?

Mwananchi
01.08.2004



Majira
18.08.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
22.08.2004



Mtanzania
22.08.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
16.09.2004



Majira
16.09.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
28.11.2004



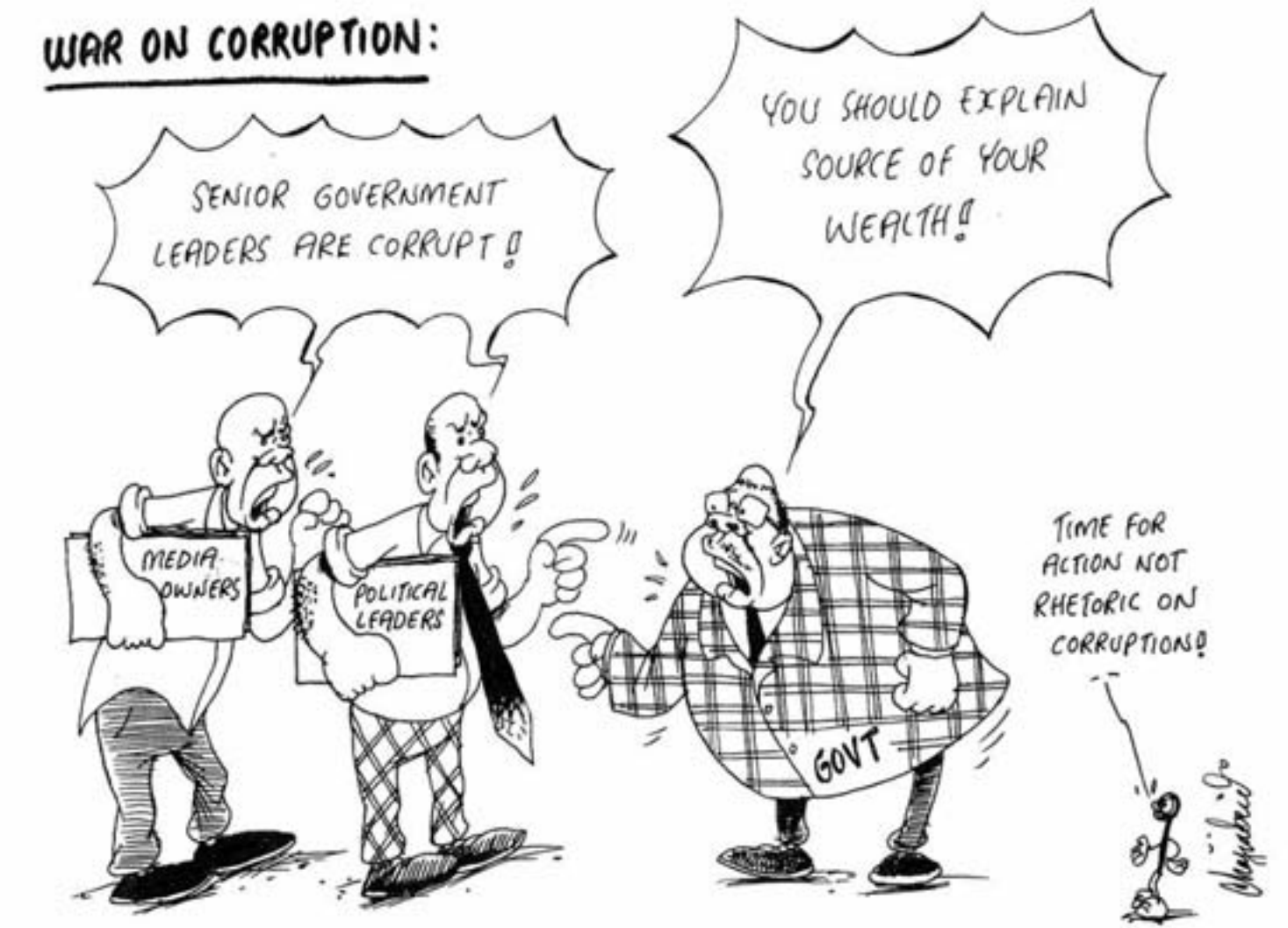
Majira
20.12.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

3

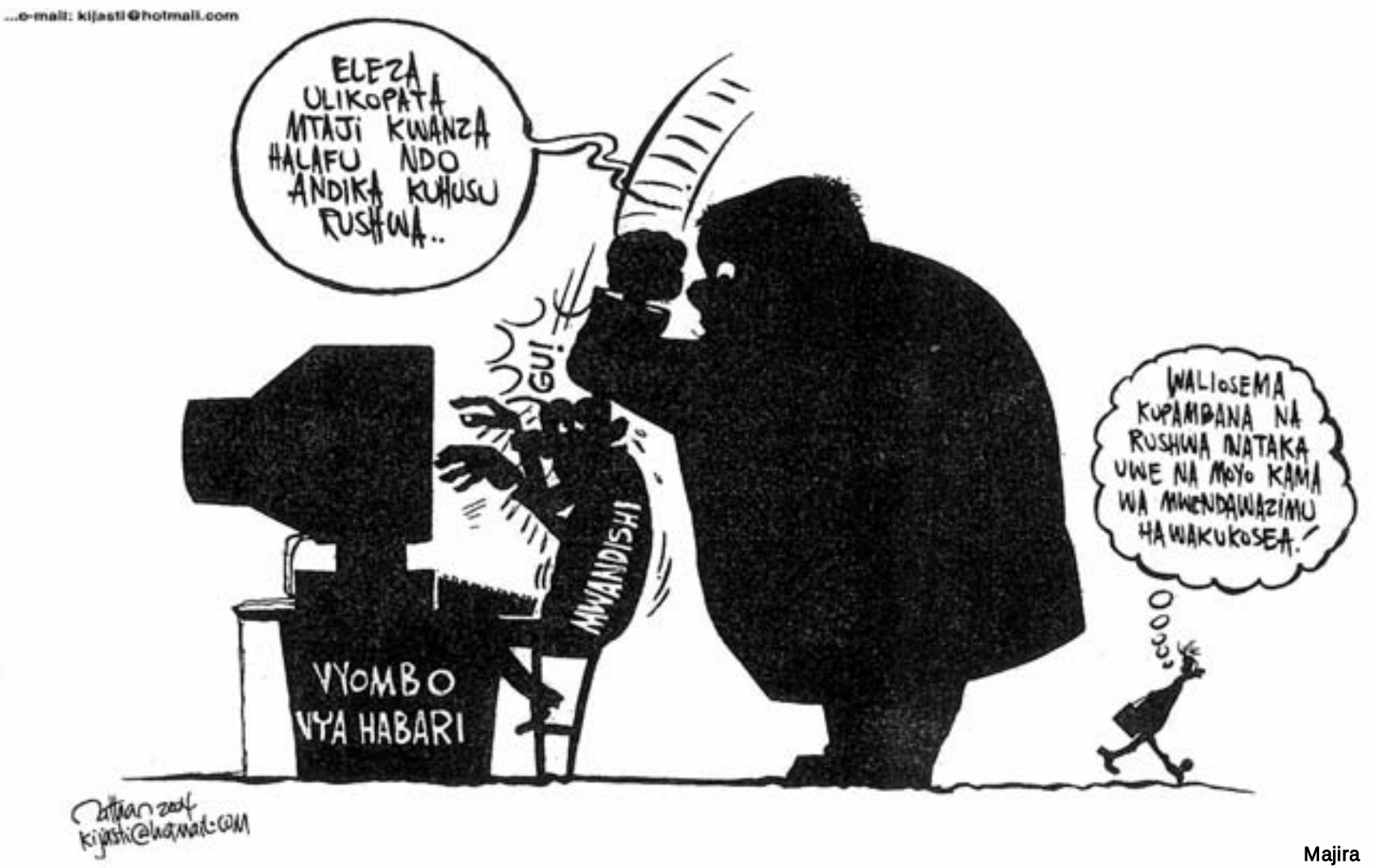
Corruption

Rushwa



Financial Times
28.04.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu


...e-mail: kijasti@hotmail.com
ELEZA ULIKOPATA MTAJI KWANZA HALAFU NDO ANDIKA KUHUSU RUSHWA..
GU!
MWANDISHI
VYOMBO VYA HABARI
WALIOSEMA KUPAMBANA NA RUSHWA NATAKA UWE NA MOYO KAMA WA MWENDAWAZIMU HAWAKUKOSEA.
Majira
02.05.2004



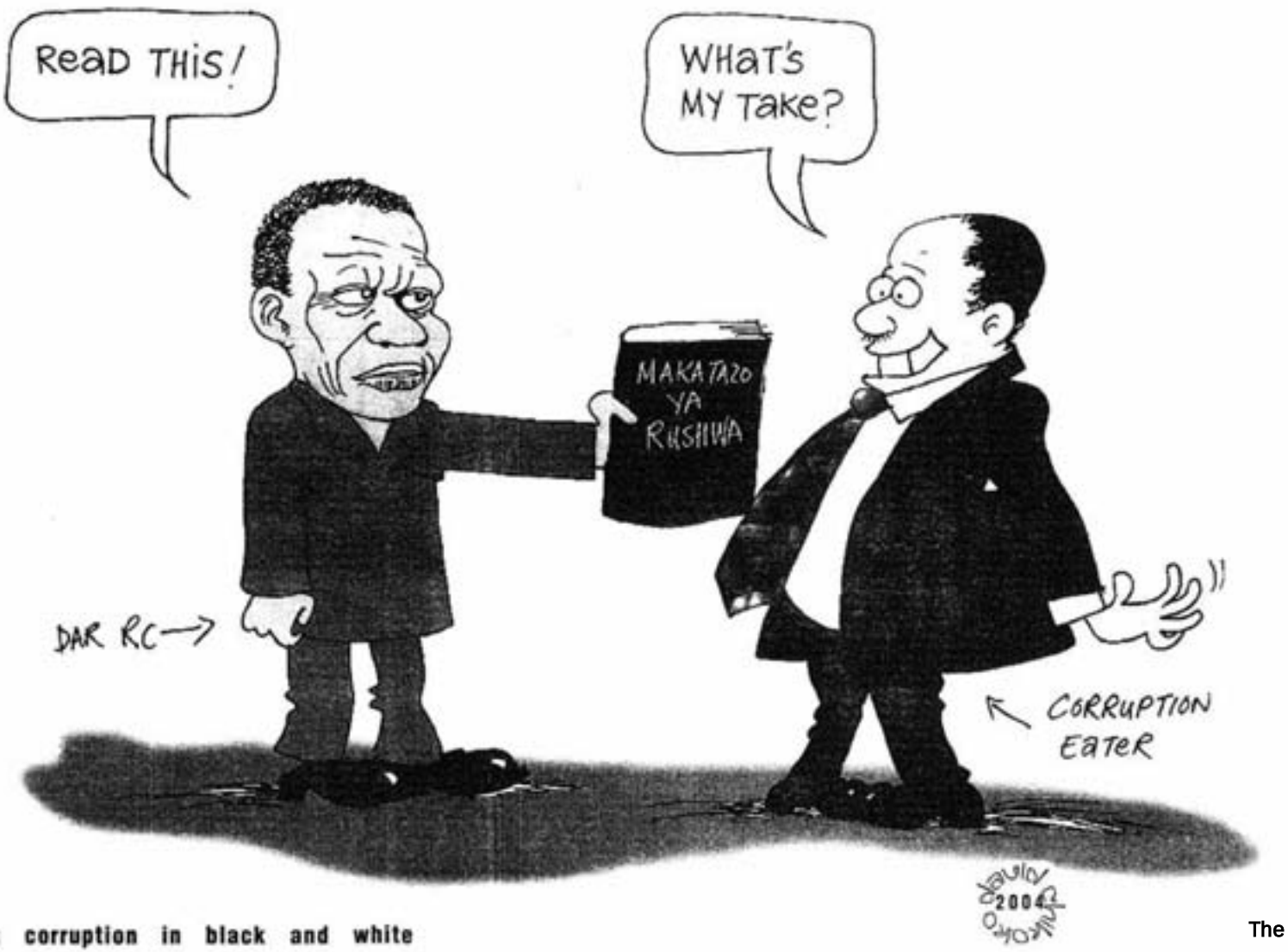
The Citizen
25.01.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



How clean is the media?

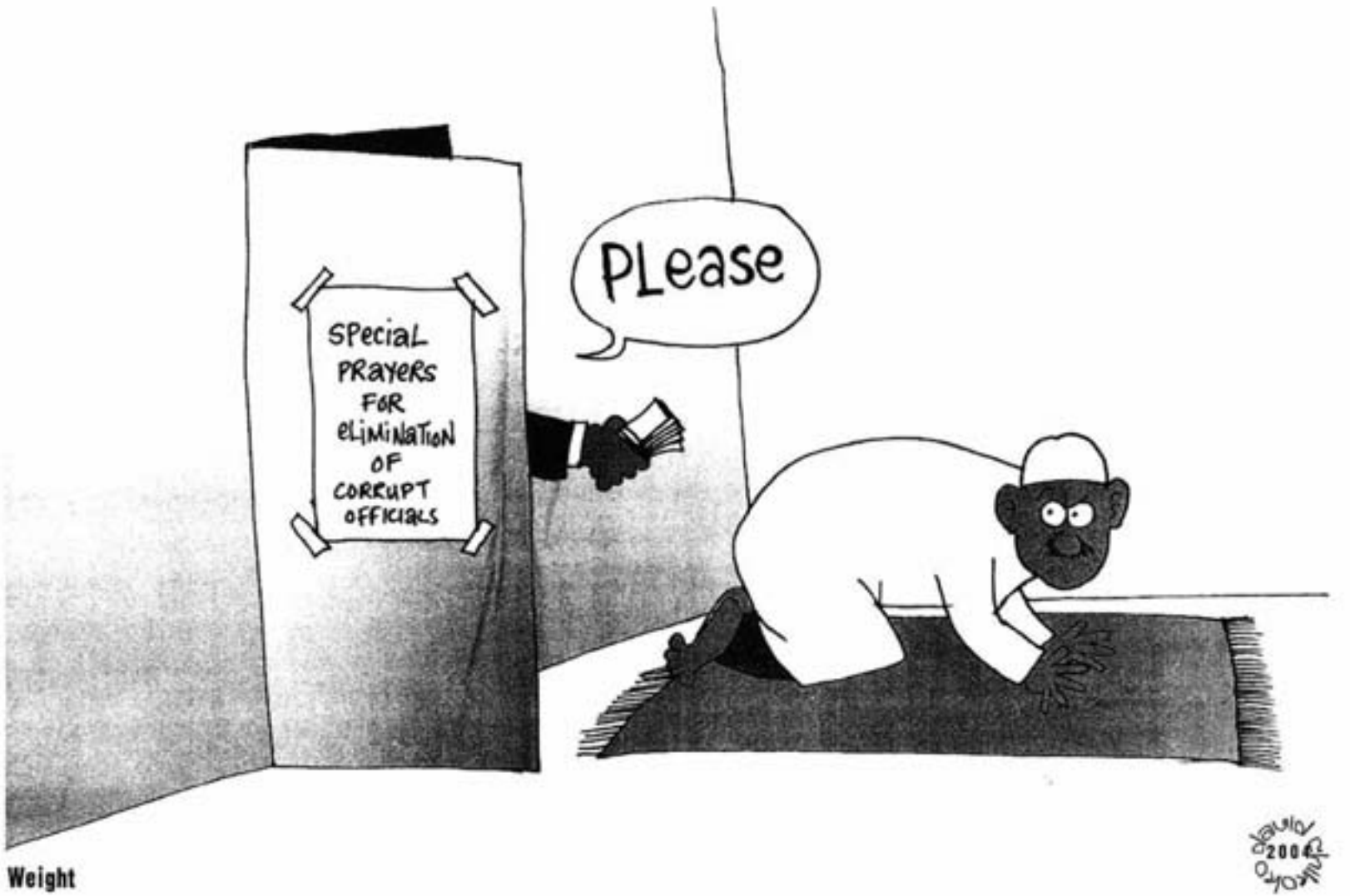
The Guardian
10.07.2004



Fighting corruption in black and white

The Guardian
06.05.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Weight

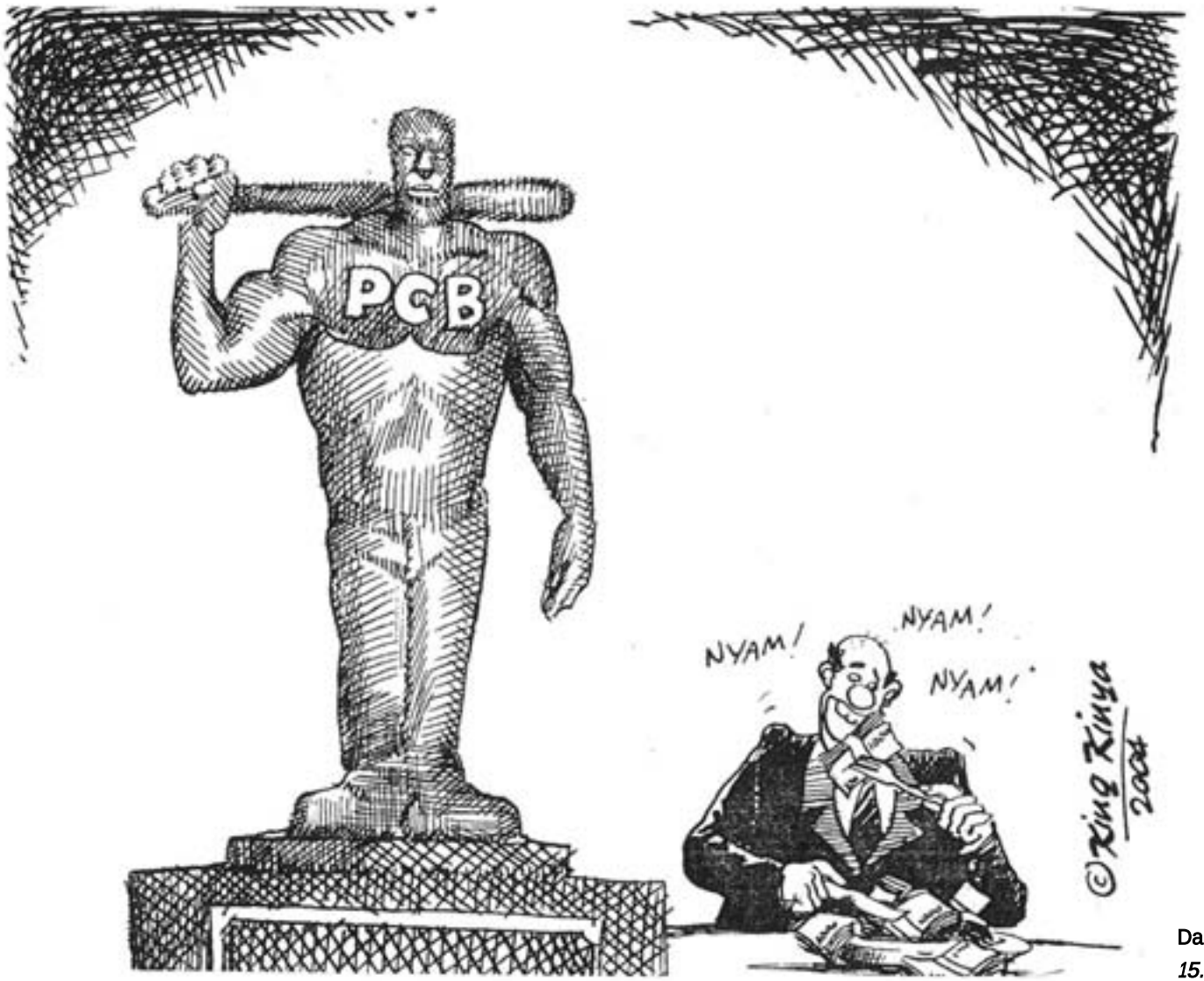
The Guardian
19.06.2004



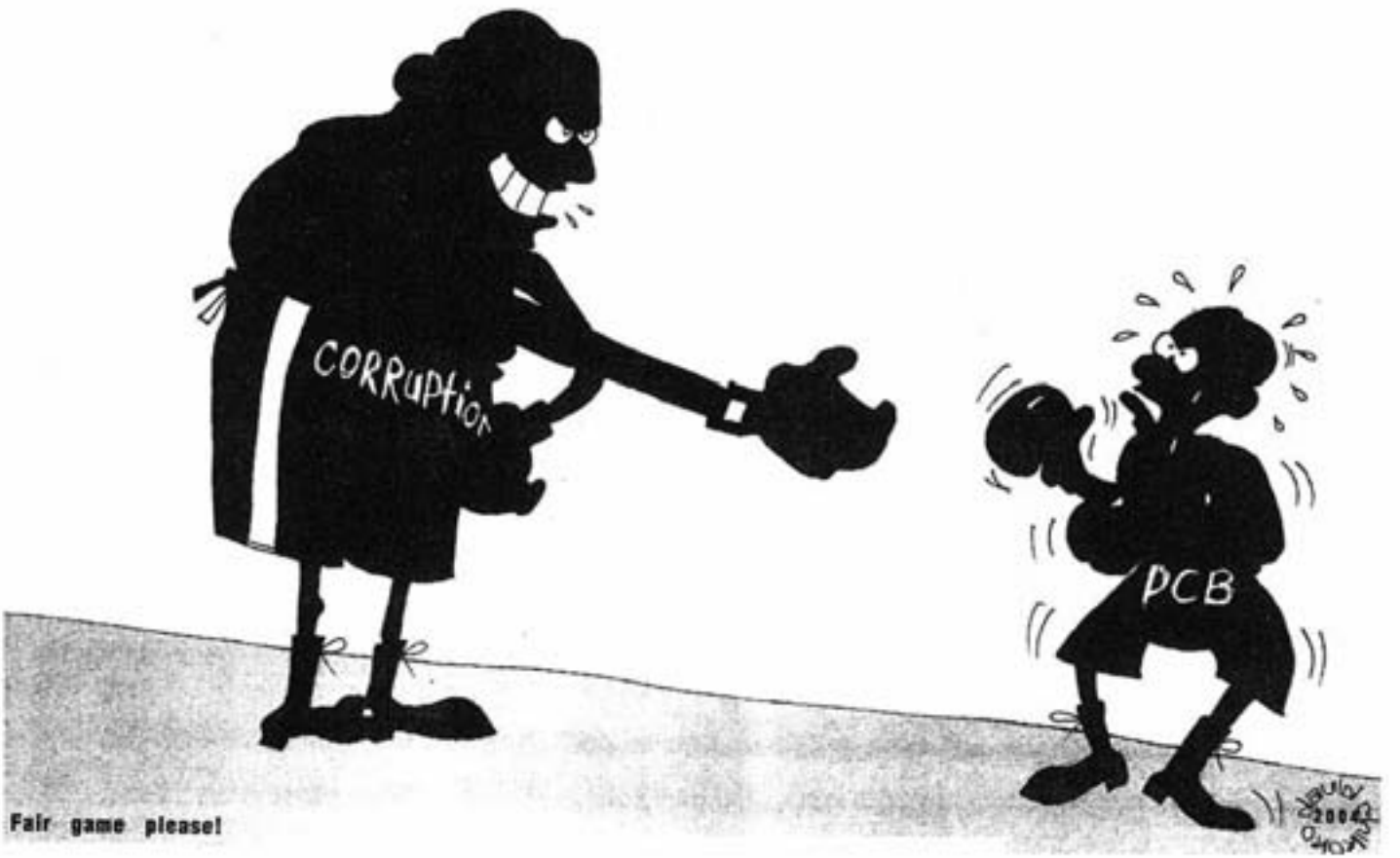
Sexual corruption

The Guardian
05.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Daily Times
15.07.2004

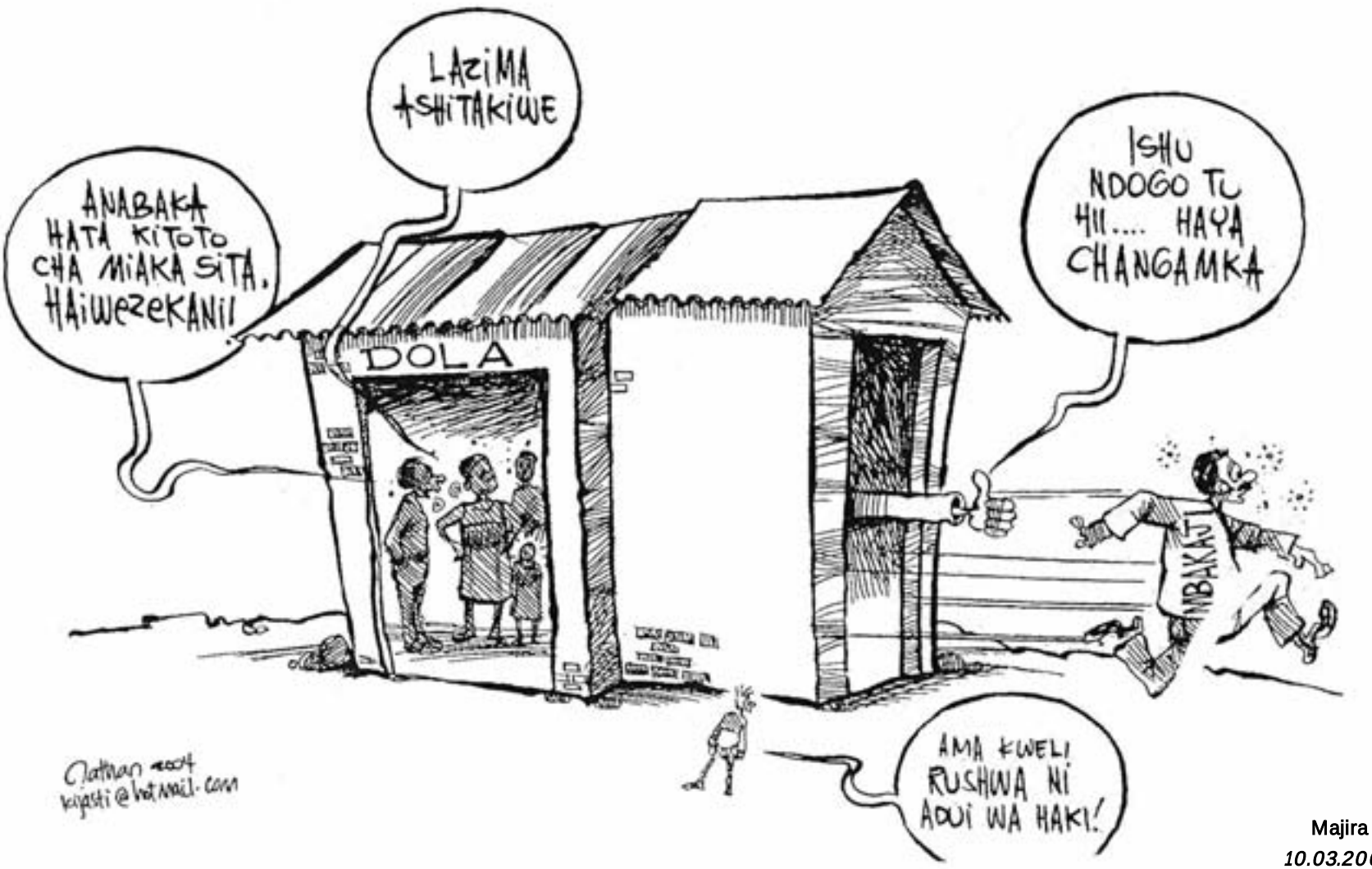


The Guardian
07.08.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
09.03.2004



Majira
10.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
06.05.2004



Mwananchi
26.05.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

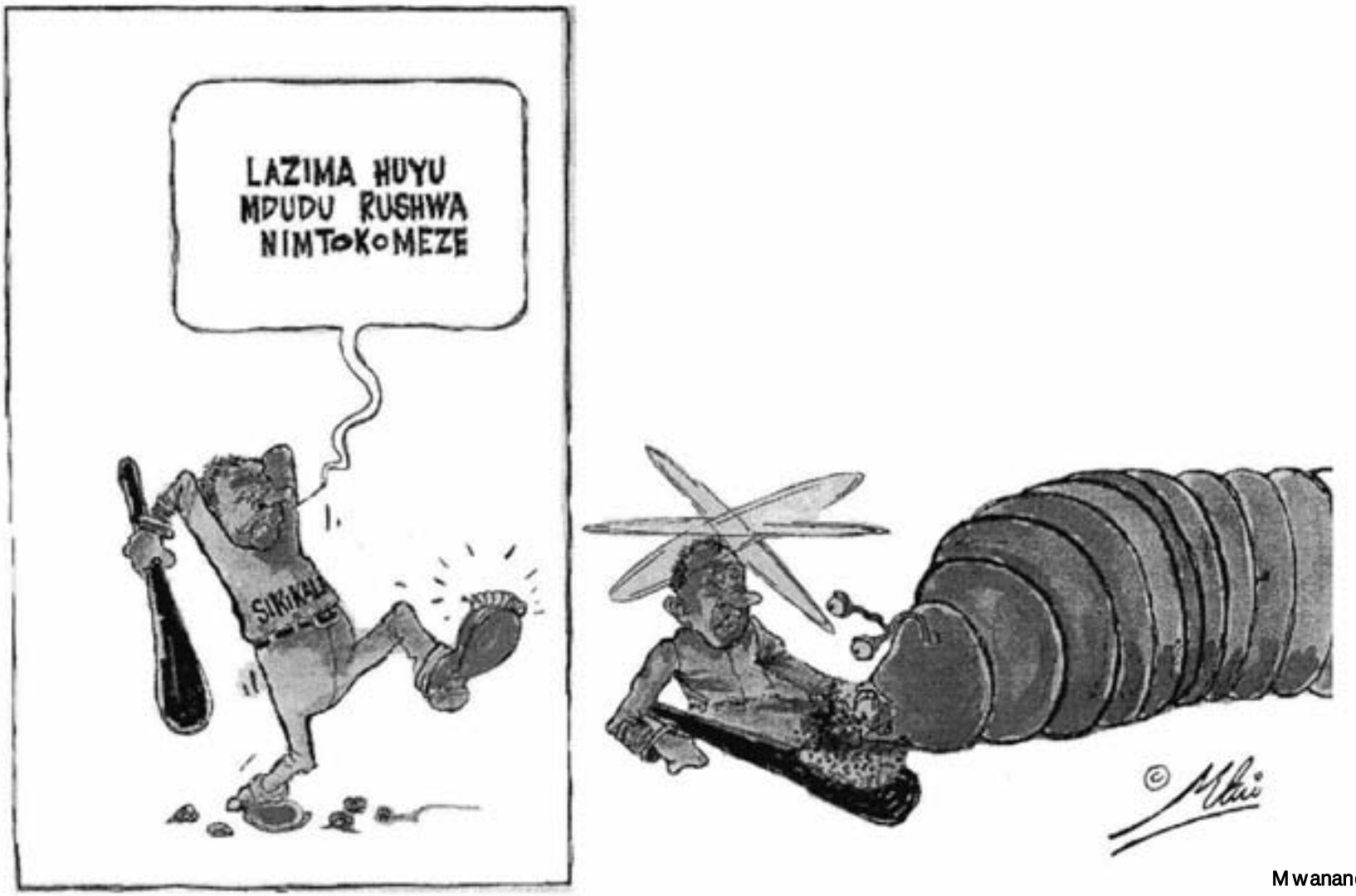


Majira
30.05.2004



Nipashe
24.06.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
28.06.2004



Mwananchi
13.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
27.07.2004



Majira
30.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
06.08.2004



Mwananchi
11.08.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
24.08.2004



Mwananchi
14.09.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
22.09.2004



Majira
15.11.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
22.09.2004



Majira
09.12.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
19.12.2004

4

Education General

Elimu kwa Ujumla

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Sunday Observer
18.01.2004



Sunday Observer
25.01.2004

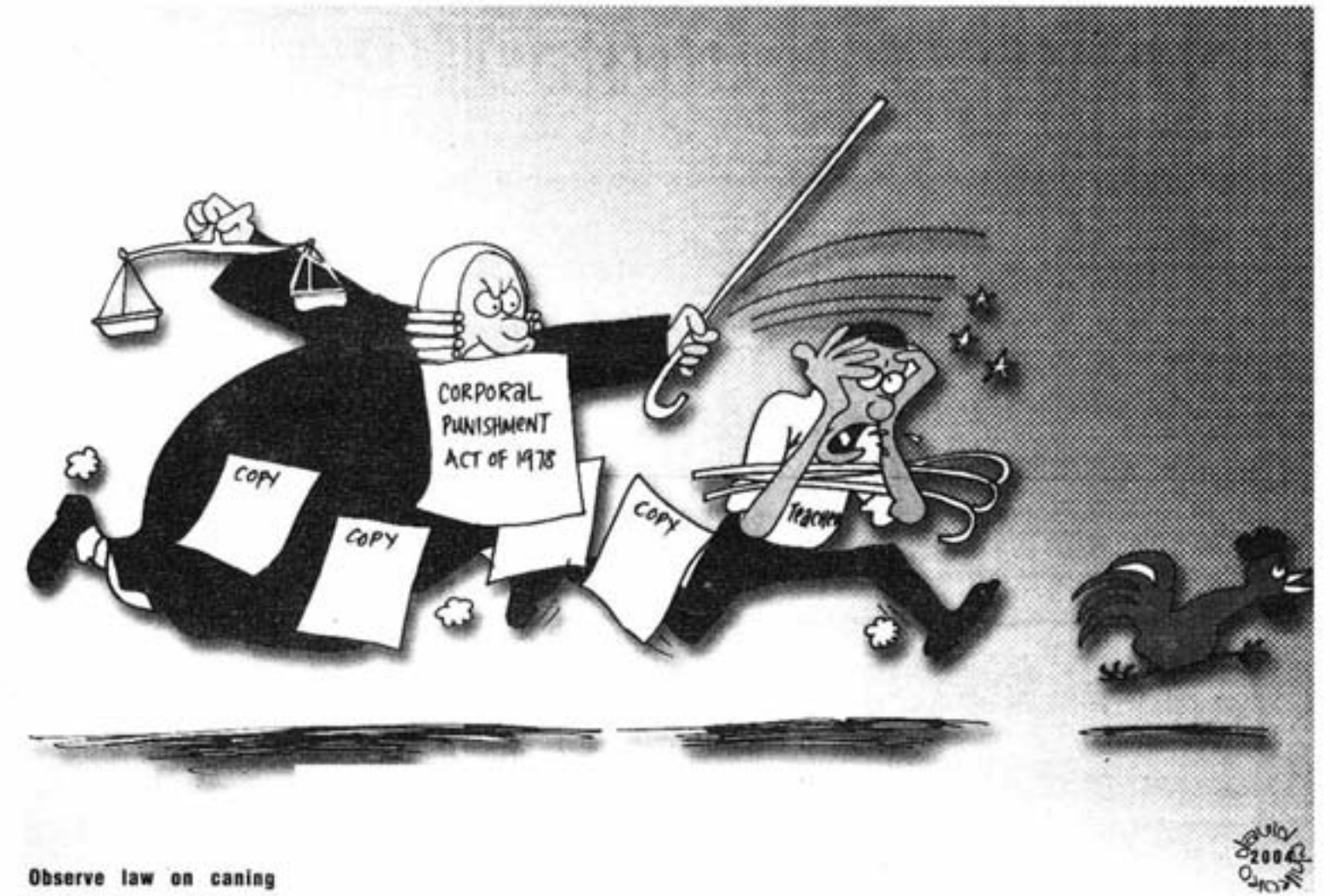
Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

Mama Havinitishi

This is to certify that this certificate is fake!



Family Mirror
10-16.02.2004



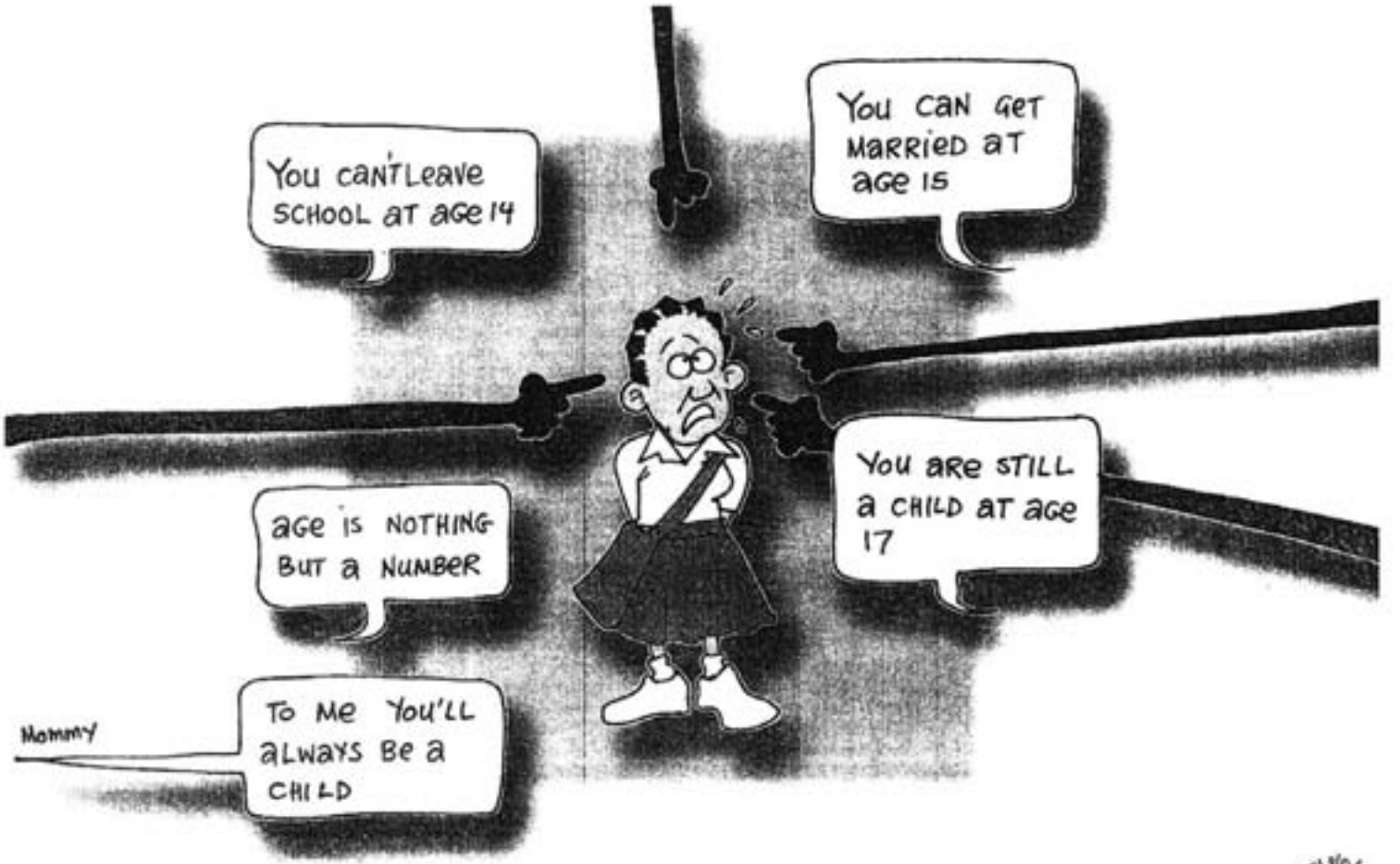
Observe law on caning

The Guardian
23.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



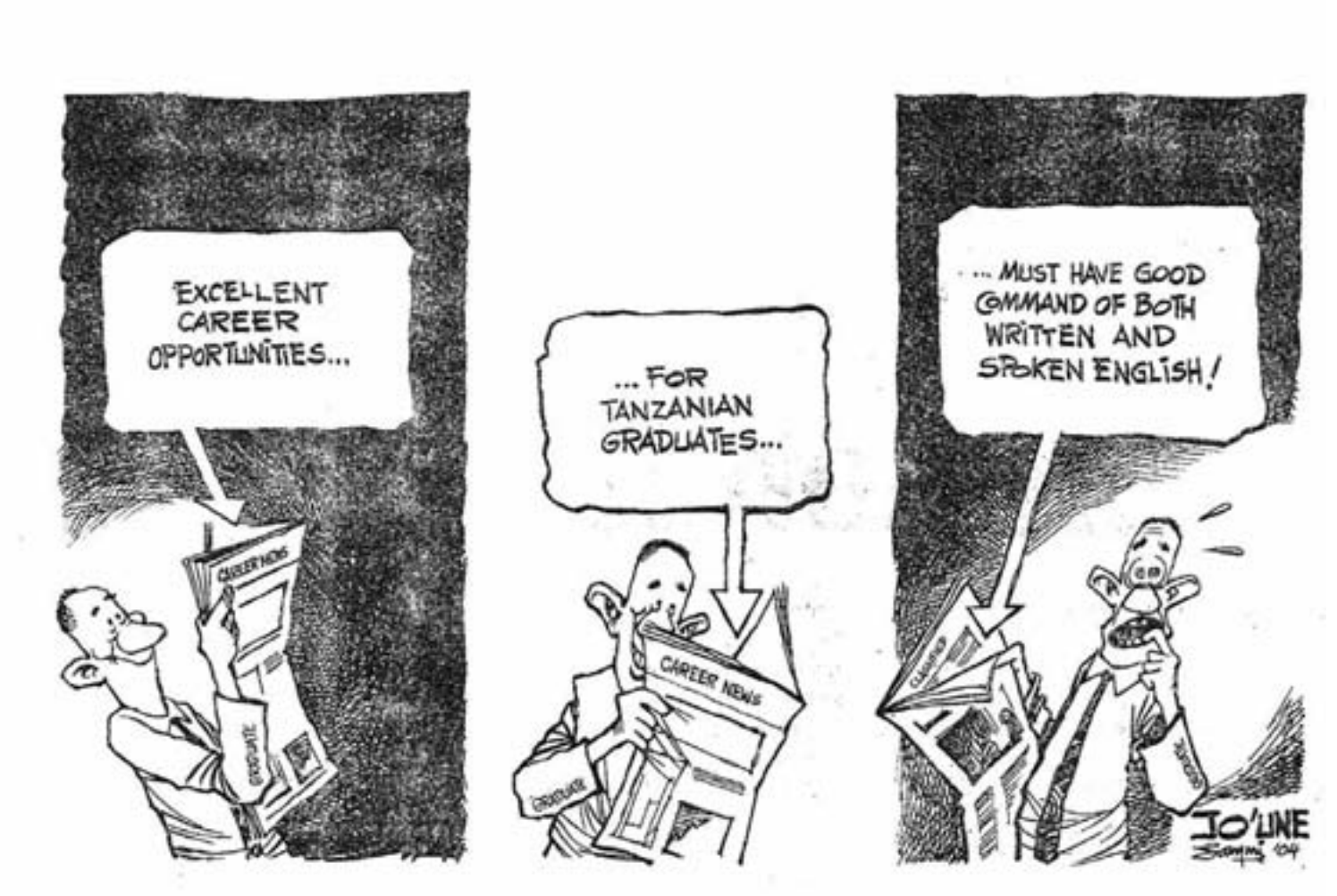
Daily Times
02.07.2004



Of the law of marriage Act of 1971, section 13

The Guardian
27.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



The Citizen
16.11.2004

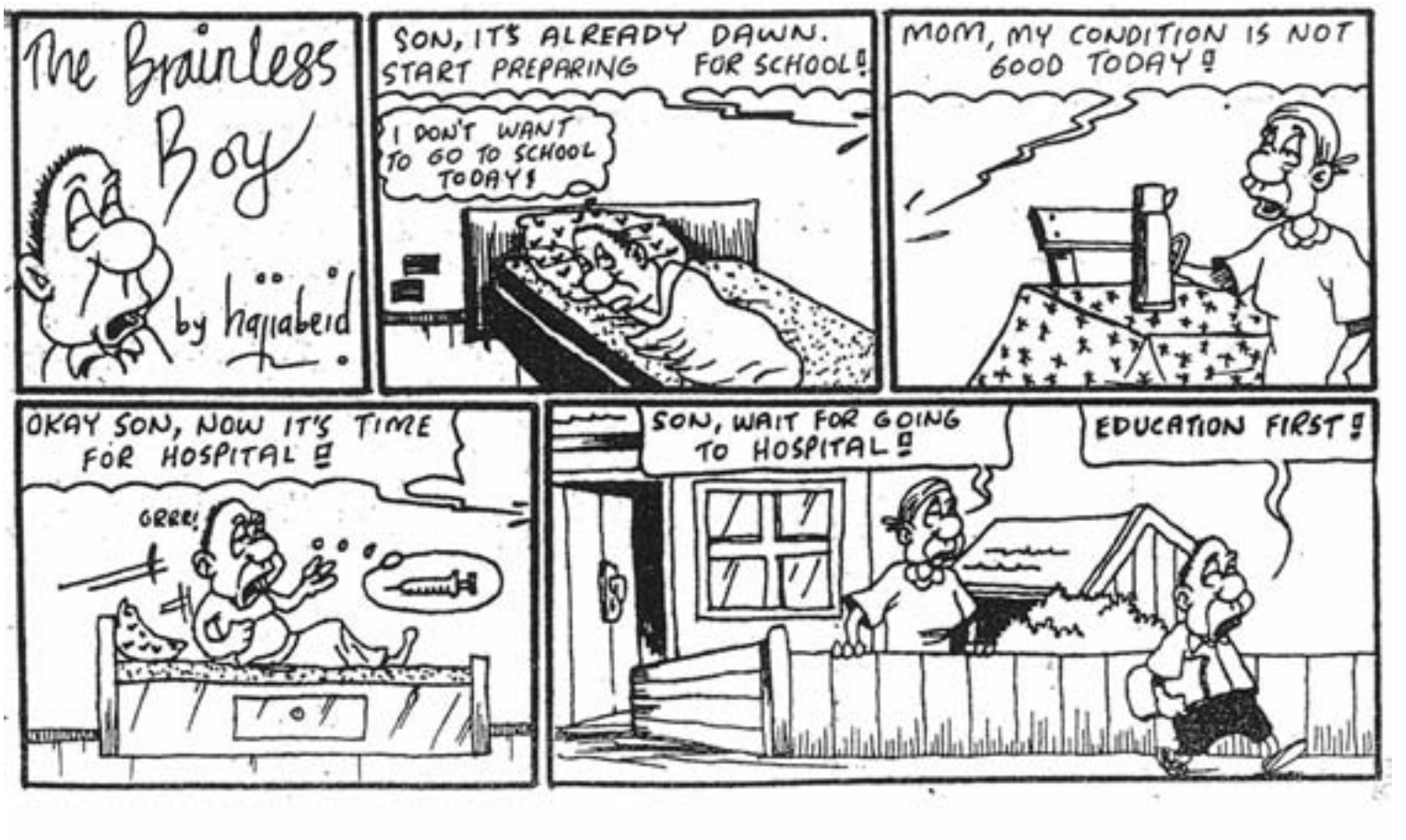


The Guardian
23.11.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



The Guardian
19.12.2004



The Citizen
19.12.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mwananchi
10.02.2004



Nipashe
18.04.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
21.04.2004



Majira
22.04.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
04.05.2004



Nipashe
20.06.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
10.07.2004



Majira
11.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

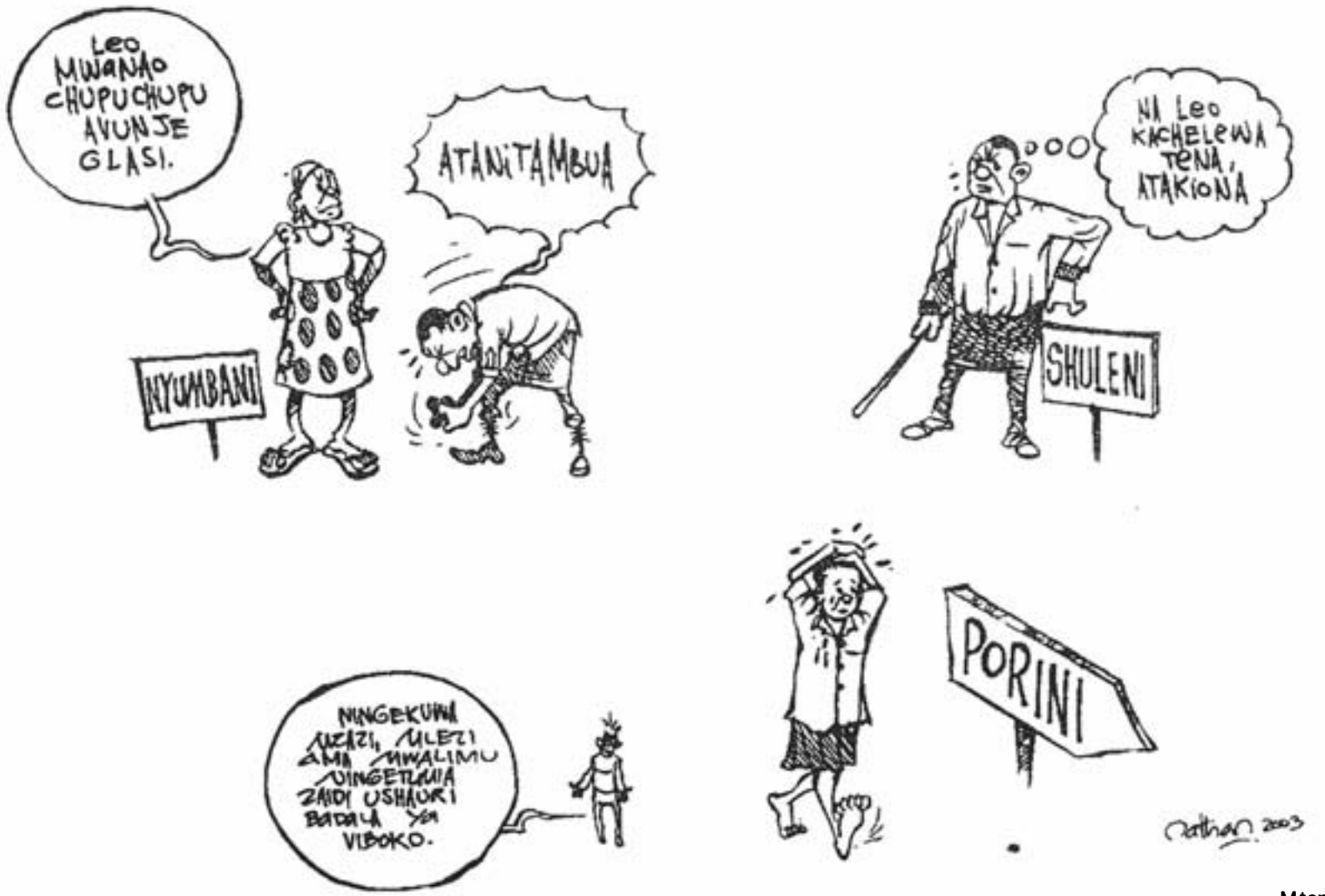


Majira
11.07.2004



Mwananchi
12.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mtanzania
19.09.2004

5

Education Reforms

Mageuzi ya Elimu

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Sunday Oserver
18.07.2004

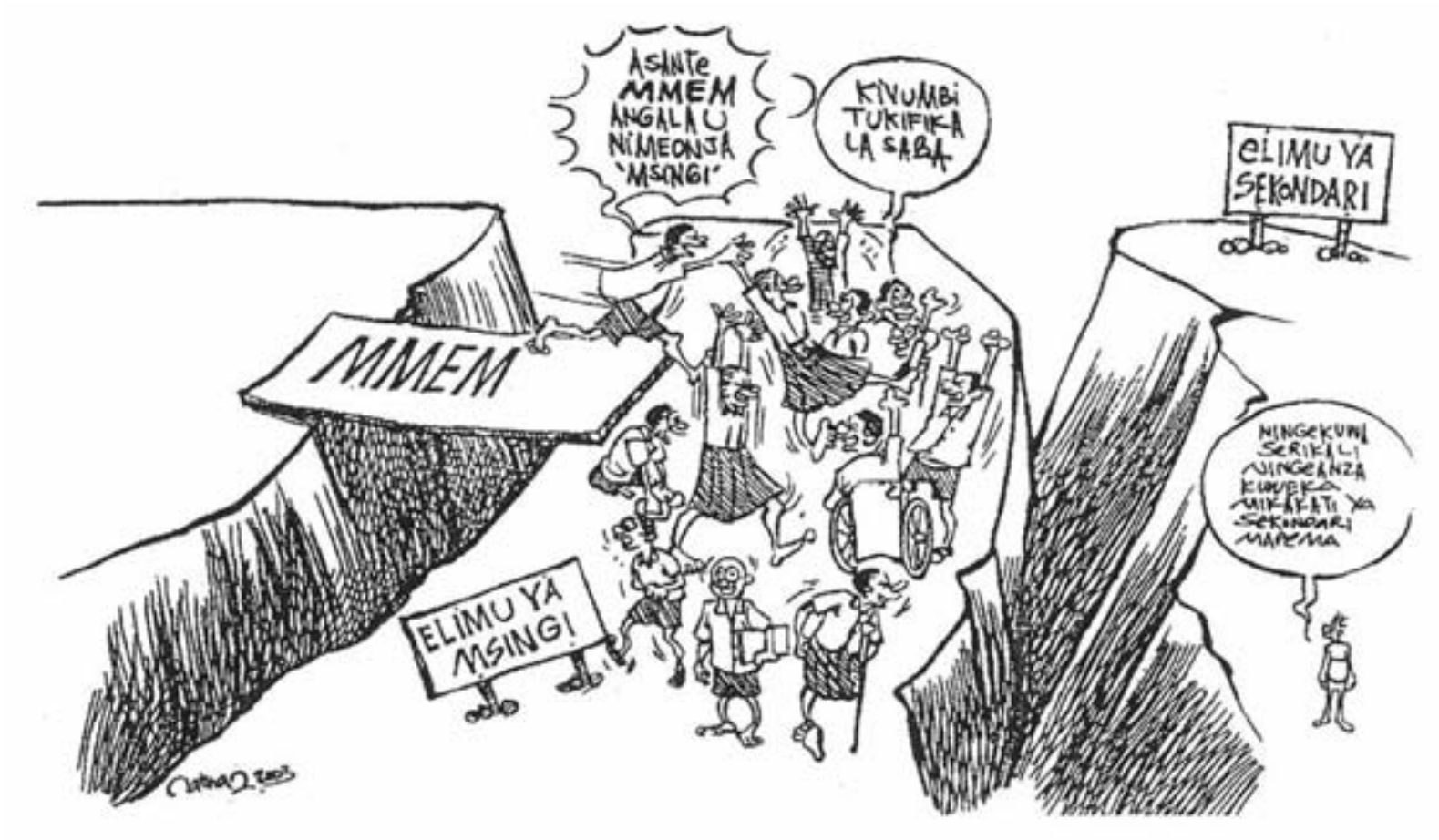


Daily Times
20.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Nipashe
22.01.2004



Rai

25.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Rai

15.04.2004



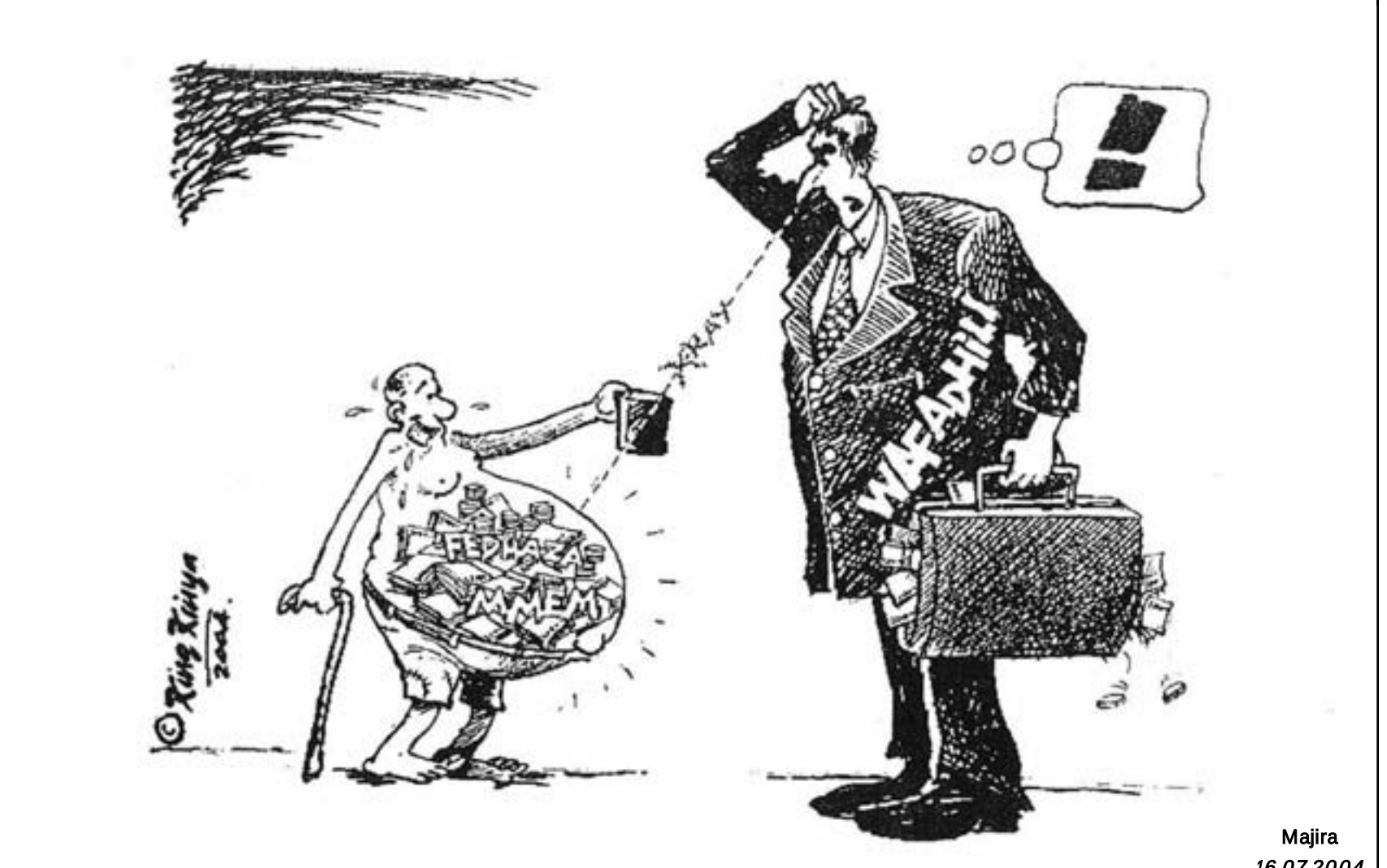
Mtanzania
11.05.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



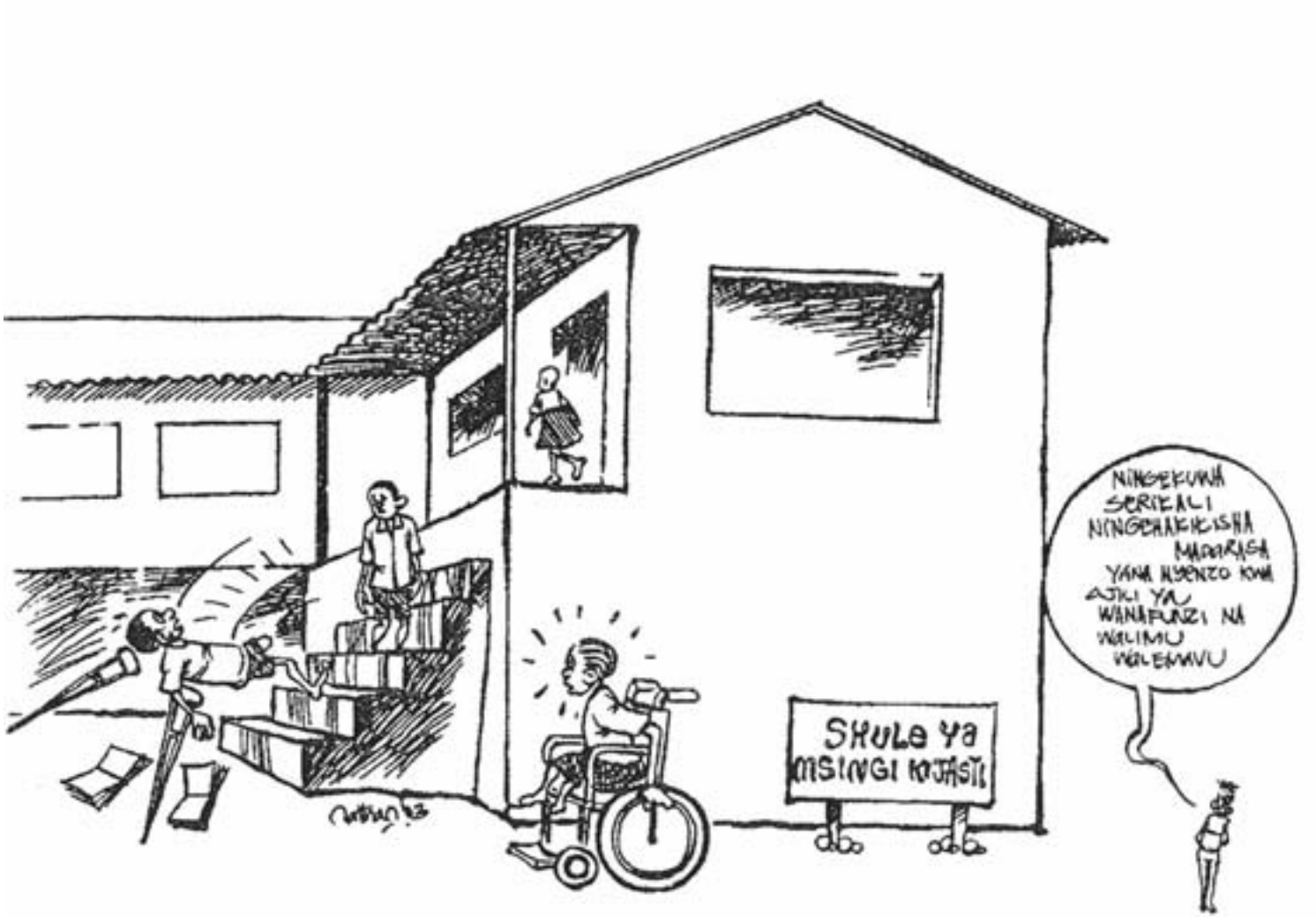
Rai

13.05.2004

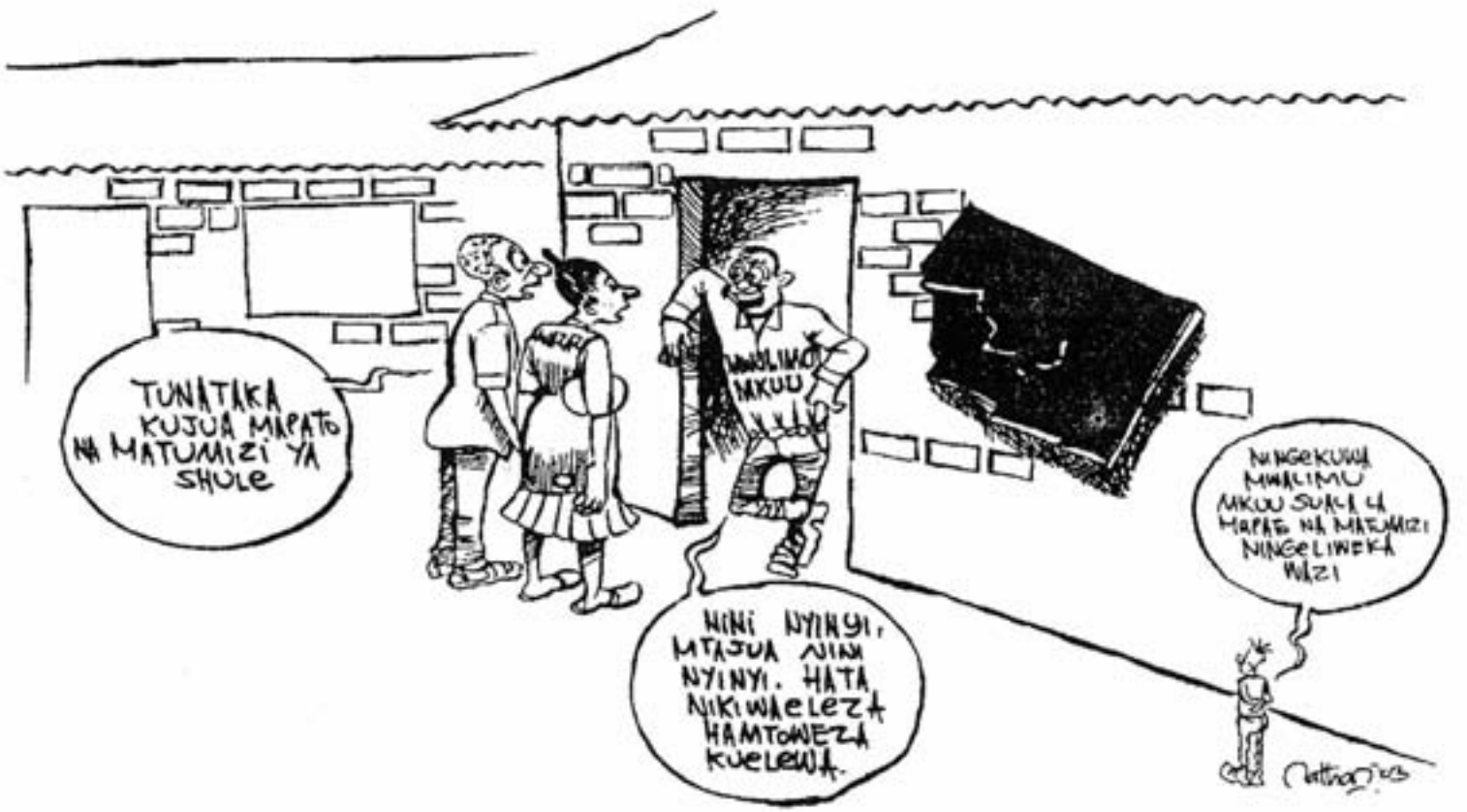


Majira
16.07.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mtanzania
20.09.2004



Mtanzania
19.12.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

6

Teachers

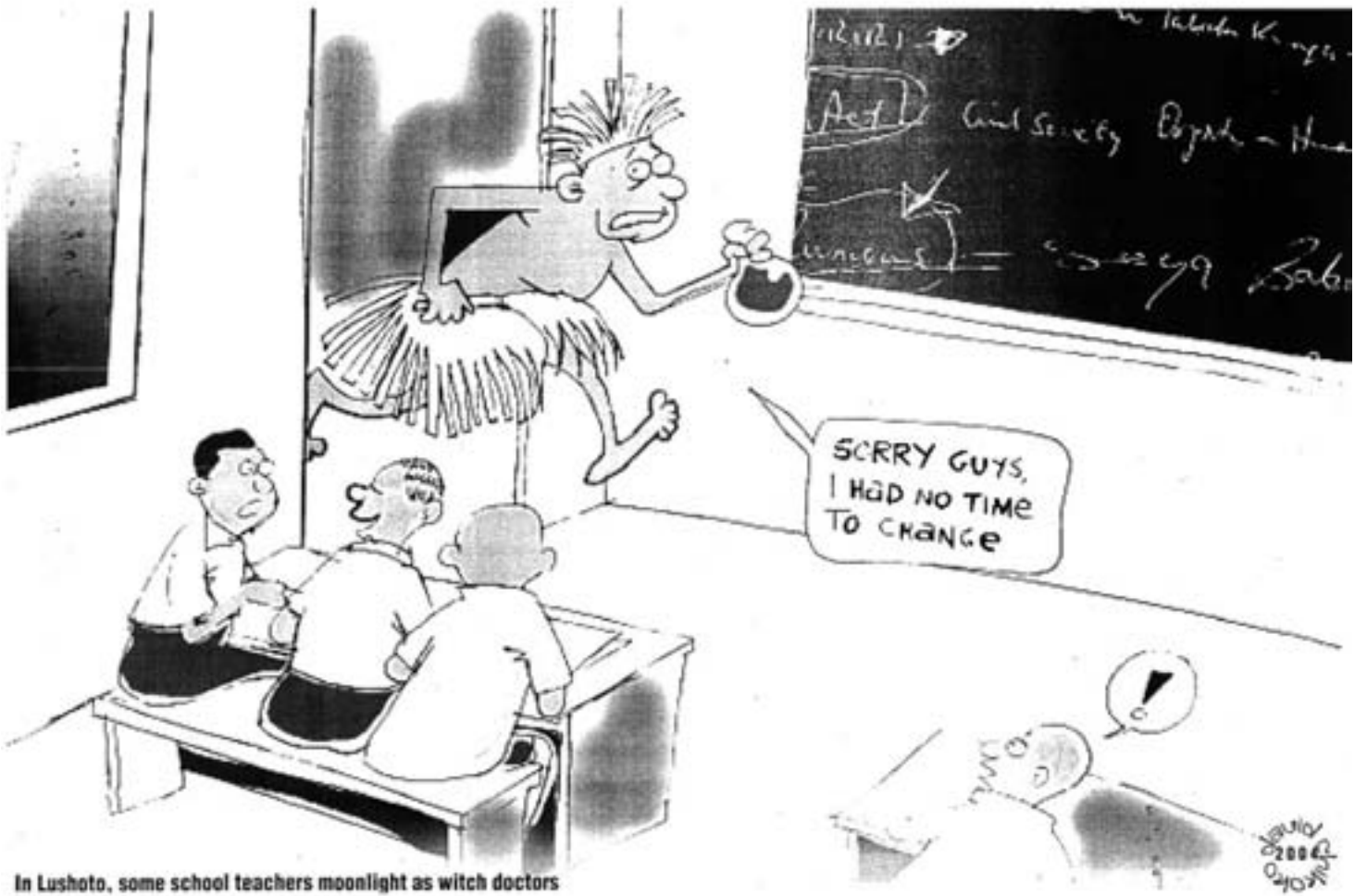
Walimu



Good teachers make better students

The Guardian
13.01.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



In Lushoto, some school teachers moonlight as witch doctors

The Guardian
30.06.2004



One teacher, one school. an all round teacher

The Guardian
20.12.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Daily Times
23.09.2004



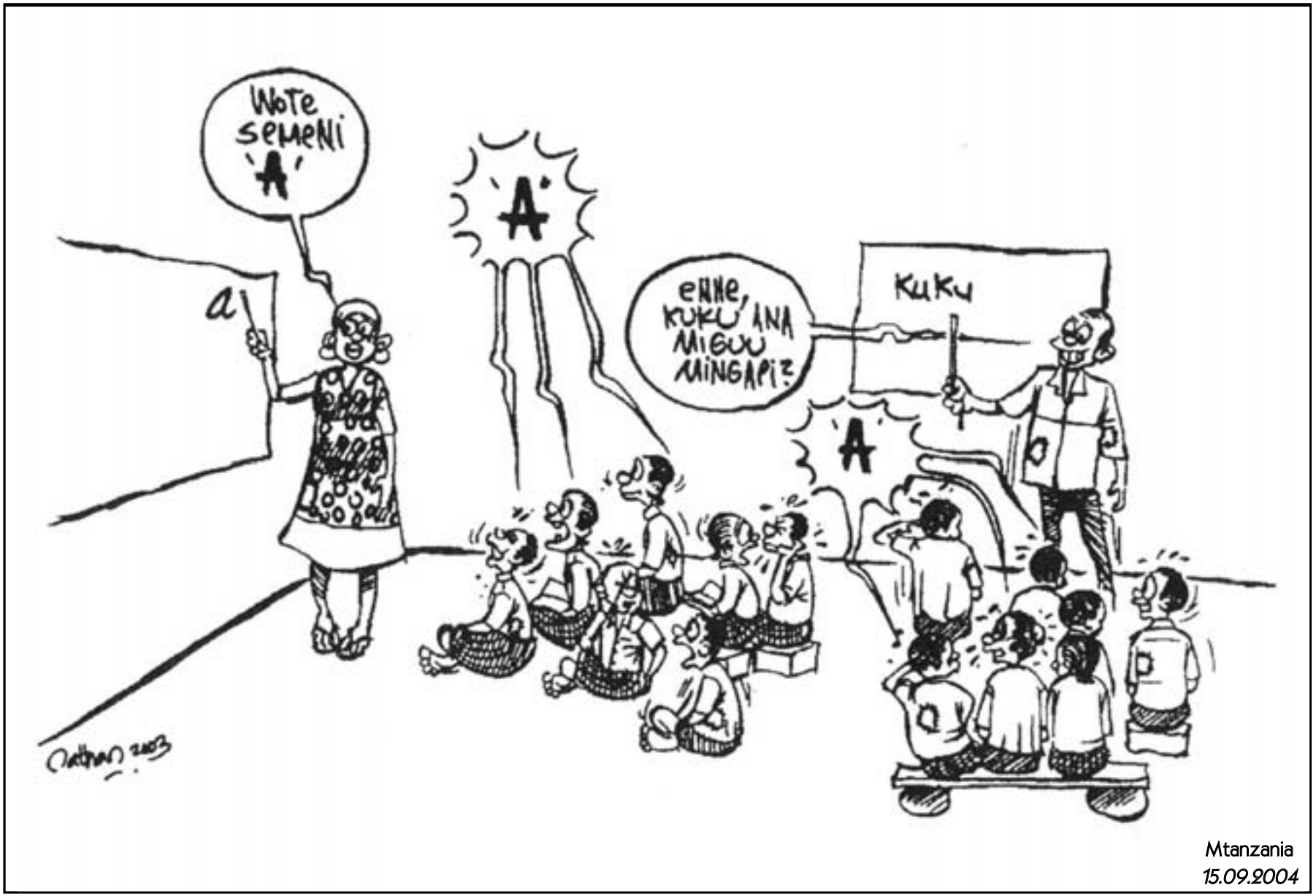


Mtanzania
21.03.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

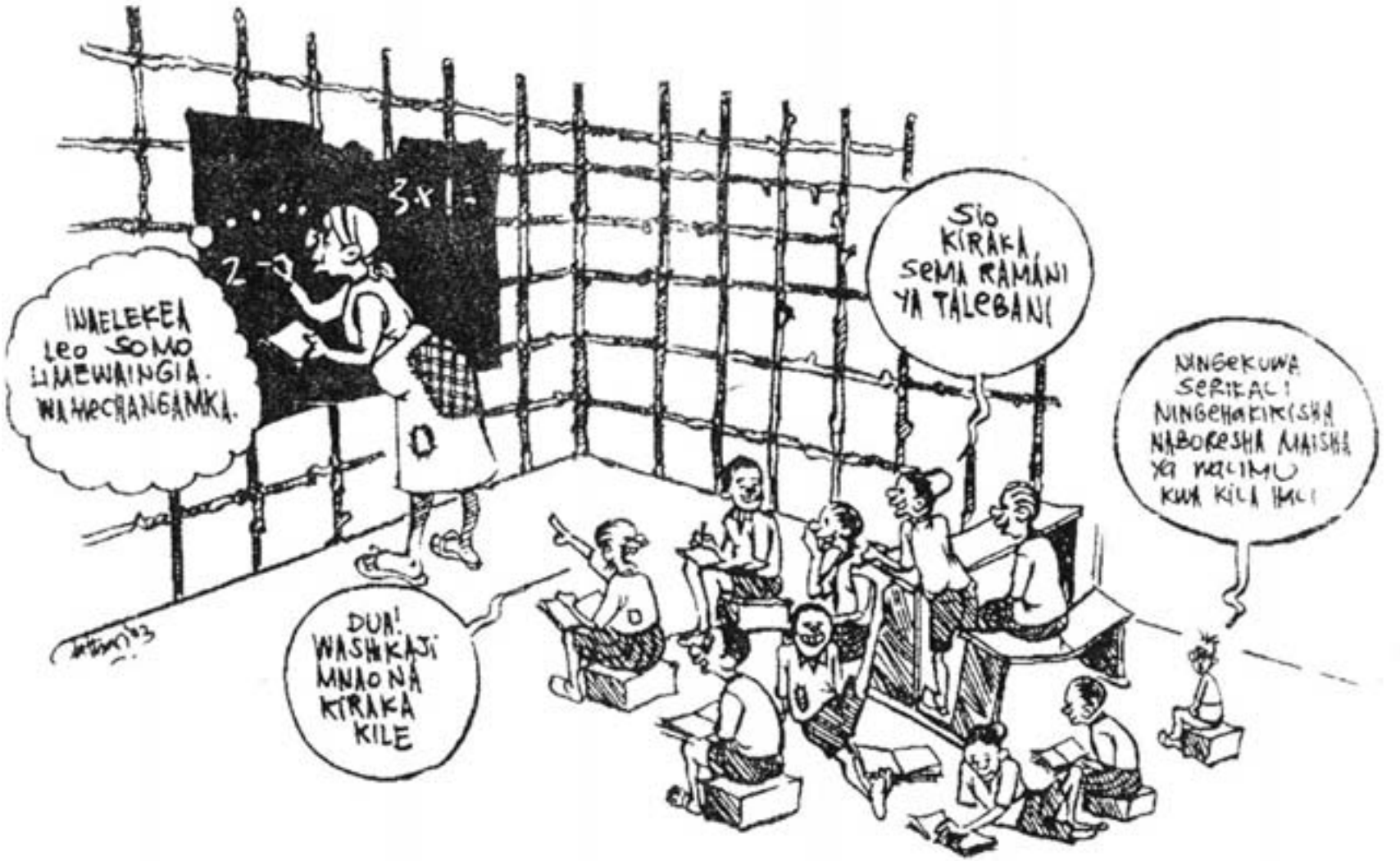


Majira
27.06.2004



Mtanzania
15.09.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu

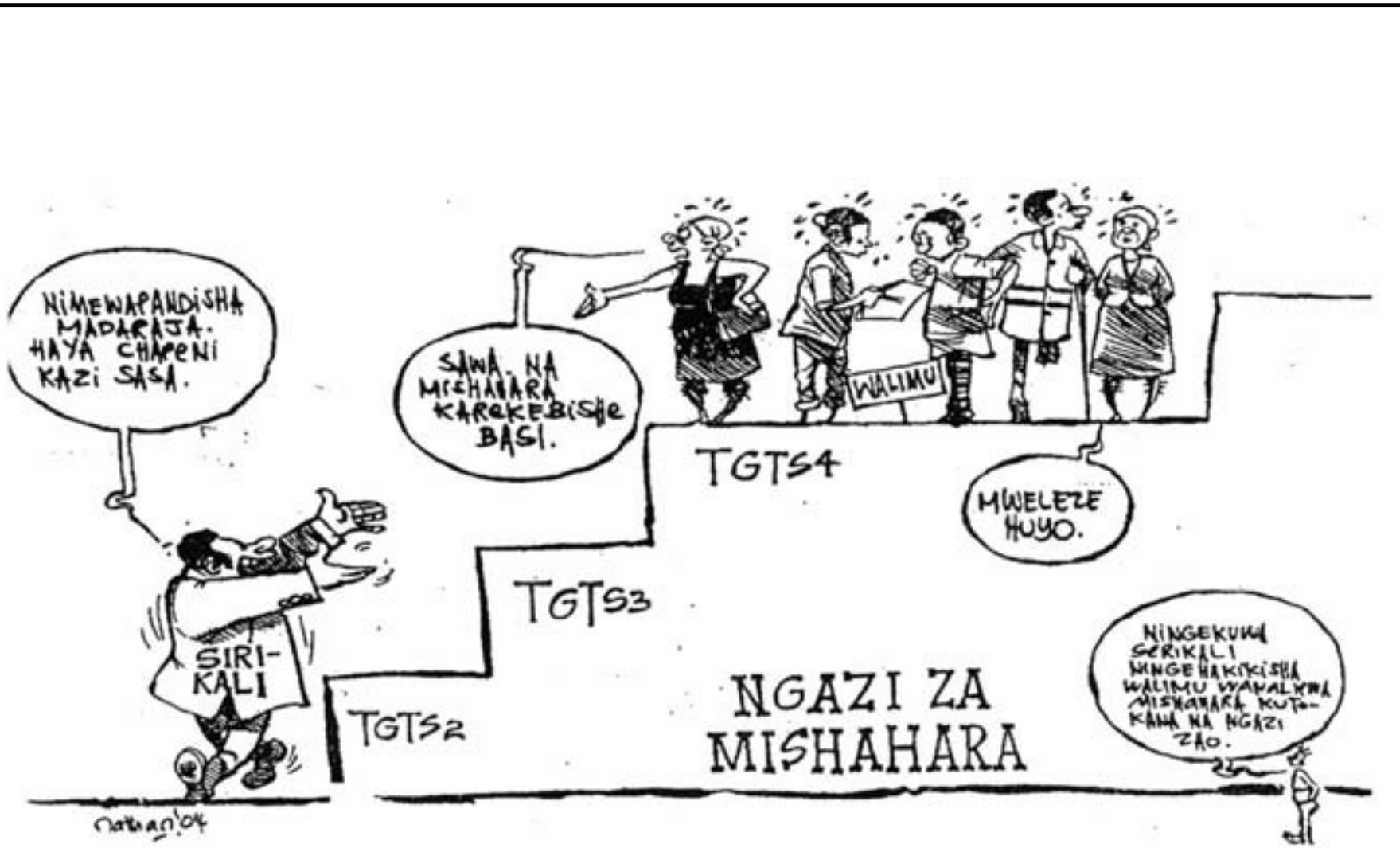


Mtanzania
22.09.2004



Majira
19.09.2004

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Mtanzania
28.11.2004

7

Examinations

Mitihani

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Red light streets in schools!

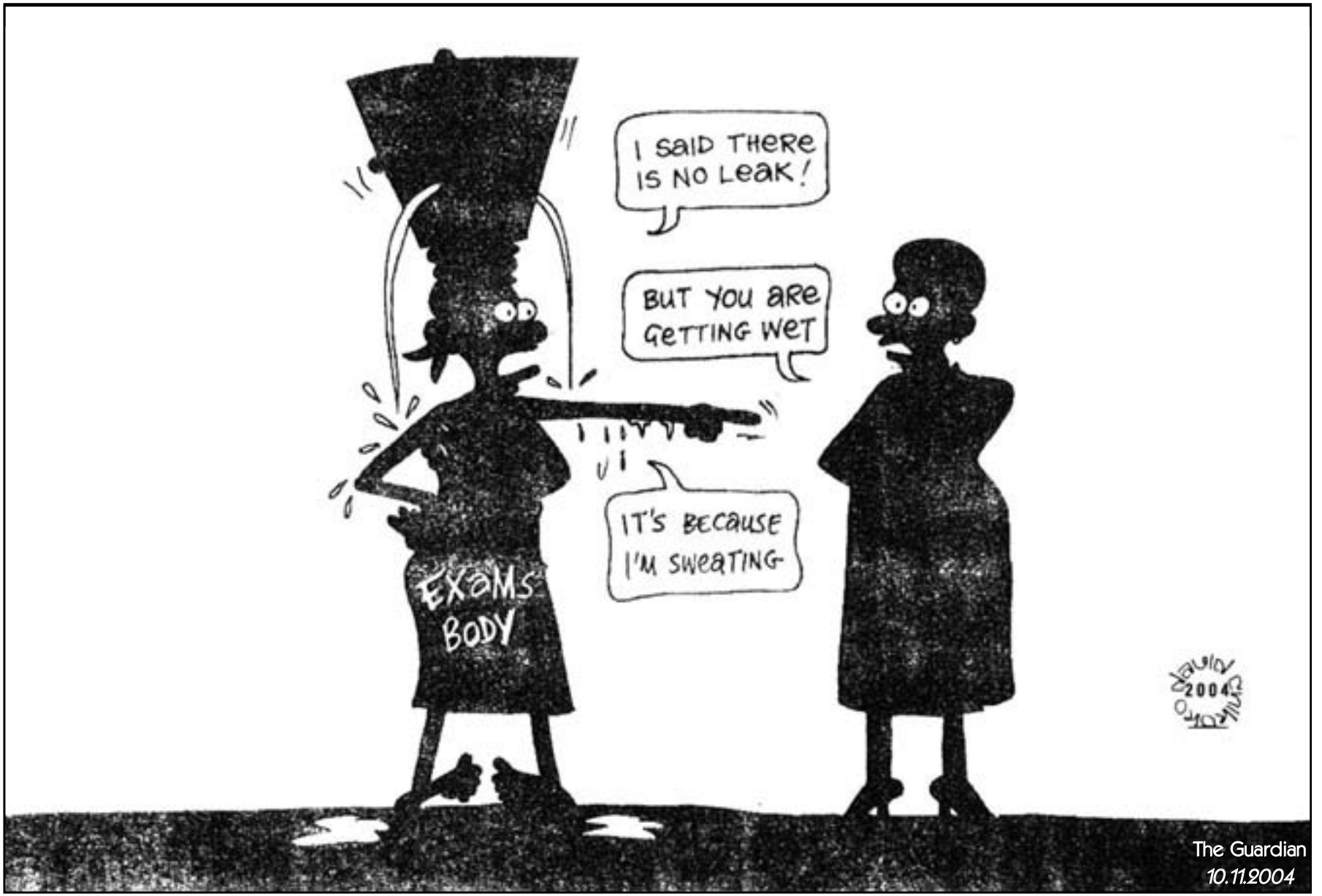
The Citizen
11.10.2004



The Guardian
06.11.2004



The Citizen
07.11.2004



The Guardian
10.11.2004



The Citizen
13.11.2004



Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



Majira
17.12.2004

8

Pregnant School Girls
Watoto wa Shule wenye Mimba

Compiled by HakiElimu Library
Zimekusanywa na Maktaba HakiElimu



...'Not to hell' I presume

The Guardian
01.03.2004

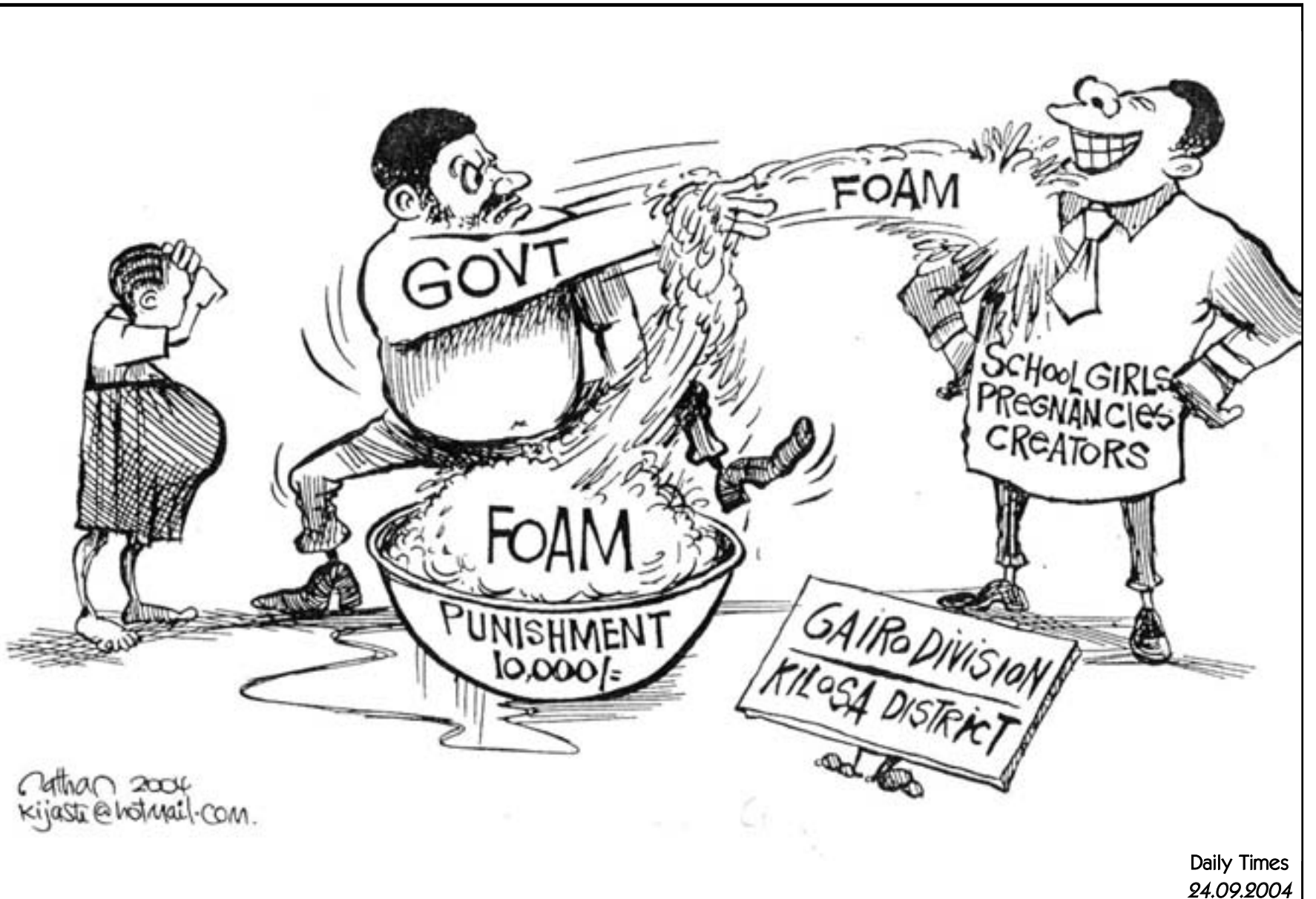


The story of a man, his daughter and a pair of shoes

The Guardian
18.05.2004



The Guardian
04.08.2004



Daily Times
24.09.2004



Majira
29.03.2004

By their very nature, cartoons tend to exaggerate and provoke. They are satire, not meant to be taken literally. Rather their value is in conveying interesting perceptions of the truth, even caricature, but which may yield the truth more poignantly than formal text.

This document reproduces a selection of cartoons on accountability and education published in the local newspapers in 2004. The purpose is to provide easy access to the material, and to enable readers to stimulate further reflection and meaningful debate on accountability and education issues.

Kwa jinsi zilivyo, katuni hupiga chuku na kuchokoza. Zinadhihaki lakini hazipashwi kuchukuliwa kuwa ndivyo. Bali thamani yake iko katika kufikisha ukweli kwa uchungu zaidi kuliko maandishi ya kawaida.

Chapisho hili linanakili katuni zilizochaguliwa kuhusu uwajibikaji na elimu ambazo zilichapishwa katika magazeti ya hapa nchini mwaka 2004. Lengo ni kutoa fursa rahisi ya kuzipata katuni hizi na kuwawezesha wasomaji waamshe tafakari na mijadala yenye maana kuhusu uwajibikaji na elimu.



739 Mtaa wa Mathuradas • Upanga
S.L.P 79401 • Dar es Salaam • Tanzania
Barua Pepe: info@hakielimu.org • Tovuti: www.hakielimu.org
Simu: (255 22) 2151852/3 • Faksi: (255 22) 2152449